



Chauffeurnan di bus chikito 'no ta sobreviví mas cu e aumento' di prijs di diesel



Pagina 2

- **Ex-minister Otmar Oduber awe mester presenta dilanti hues comisario**

Pagina 3

- **Aruba su nomber ta resalta den competencia internacional di biahenan incentivo**

Pagina 6

- **Di Maldives pa Venezuela, con Iran ta trafica petroleo pa Maduro riba lama**

Pagina 9

Corte Comun ta considera cu a cumpli cu condicion di Lar y Three Rivers por sigui



Pagina 4

Gobierno di St. Maarten ta entrega propuesta pa elimina reduccion di 12.5 por ciento



Pagina 21

Marcha contra hamber y pobreza a genera caos na Buenos Aires



Pagina 8

Aumento di prijs di diesel tin impacto grandi pa chauffeurnan di bus chikito



Diaranson ultimo, prijs di gasolin y diesel na Aruba a bolbe conoce un cambio. Prijs di gasolin a baha cu apenas dos cen y prijs di diesel si a conoce un aumento significativo un biaha mas. Den bista di e aumento grandi den e prijs di diesel, reportero di Bon Dia Aruba a acerca diferente chauffeur di busnan chikito na Aruba pa wak con esaki ta afecta nan trabao di tur dia.

Sra. Sonia Vrolijk, chauffeur di bus B-45 ta splica cu nan no por sigui mas den e situacion aki. Nan ta traha, pero lastimamente e placa cu nan logra gana durante dia ta bay na diesel; y agrega na esey cu e situacion en general ta hopi malo.

“Cada biaha cu nos para, y tin masha hopi bus, nos mester warda tur buelta dos ora pa dos ora y mey pa haya un buelta. Aworaki nos mester paga e motor, pasobra si no bo ta bay pompstation y e placa ta bay tur na diesel y nos no por sobrevivi”, el a expresa.

Vrolijk ta remarca cu e ta spera pa Gobierno di Aruba haci algo, pasobra nan no por wanta e peso aki mas pasobra esey ta nan pan di tur dia, y nan mester core pa haya cliente. El a subraya tambe cu tin un caida masha grandi den cliente, no tin e fluho di cliente pa e cantidad di busnan cu ta core actualmente. “Nos ta demasiado bus y no hopi pasahero”, el a agrega.

Pa loke ta e prijs di pasashi, Vrolijk a indica cu gobierno ta esun cu ta dicidi ariba e prijs. E busnan no por au-

menta e prijs riba nan mes y te cu ainda gobierno no a dicidi di aumenta e prijs di e pasashi.

“Nan mester haci algo pasobra nos no ta sobrevivi mas cu e aumento ‘ki, nos no por. Nan mester duna nos un beneficio di algo pasobra si no nos no ta make it”, el a señala.

E situacion aki ta afecta completamente e presupuesto di tur luna pa e chauffeurnan di e busnan chikito, Vrolijk a ratifica. El a sigui splica cu hopi di nan tin nan hypotheek pa paga y otro gastonan, y kier of no nan mester para warda e dos ora prome cu nan por sali na e orario stipula pa wak con nan ta cera e placa pa e dia.

Un otro chauffeur di bus chikito, cu a pidi pa keda anonimo, tambe a expresa su preocupacion pa e situacion y efectonan cu e aumento di prijs di diesel tin especificamente pa nan.

“E aumento di diesel ta afecta hopi pasobra di mes tin menos pasahero y e prijs ta subi so, bo no por gana. Por ehempel si mi gana 150 florin, 75 florin di e placa ey ta bay na diesel so. Esaki ta mi entrada principal y mi no tin salario fiho ni nada, locual cu mi gana den un dia esey ta locual cu mi tin”, e chauffeur a indica.

El a remarca tambe cu e cantidad di pasahero a cay hopi, no ta mescos cu antes y e cantidad di busnan den servicio a aumenta. Tin mas bus, locual ta nifica menos oportunidad pa haya turno pa sali y core un buelta.

Un solucion, cu e chauffeur a menciona lo por yuda cu e

situacion precario pa e chauffeurnan, ta un aumento di e prijs di pasashi; pero manera menciona caba, e decision aki ta den man di Gobierno di Aruba.

Sra. Beta Croes tambe a tuma e oportunidad y expresa con e situacion ta afectando su trabao. El a resalta cu e prijs di diesel ta “cabando cu nos”, pasobra locual cu nan gana ta pa diesel. “Miho dicho nos ta traha pa diesel, nos ta traha pa gasolin.”

Croes a resalta cu nan ta traha pa oranan largo pa nan cera algo di placa, pero cu nan bay cas nan no ta bay cas cu nada. El a splica cu antes e tabata pone 35 florin na diesel, aworaki e ta pasa 100 florin pa dia, den 8 ora. “E no ta vale la pena, ocho ora mi ta castiga mi curpa pa diesel”, el a agrega.

Lamentabel tambe ta cu e busnan no ta core yen. El a menciona cu tin ora e por sali for di San Nicolas te Playa cu dos hende so, dependiendo di e dia.

“Mi ta spera cu gobierno por bin cu un solucion of nos tin cu bay para dilanti di Parlamento di Aruba, pasobra ta yega un momento cu nos no por mas. Esaki ta nos entrada. Ami no por bay supermarket y haci compras grandi, mi no por. Ami tur dia tin cu cumpra tiki tiki loke falta, dependiendo kico mi gana”, el a subraya.

Soraida Mackay, chauffeur di bus B-119, tambe a ratifica cu e aumento di diesel tin efecto grandi pa nan. El a menciona tambe cu lamentablemente ora di bay tank, normalmente

e tabata tank cu 30 pa 40 florin, aworaki el a bira 80 florin, pero door cu nan mester stop e pomp pasobra si no e por bay mas ariba.

“Poco dia ey mi a traha Afl. 60,50. Mi a bay tank y mi no a paga tino y el a bula bay na Afl. 70. Mi mester a coy 10 florin di mi cartera pone ariba locual cu mi a traha pa mi por a tank. Y asina mes mester bin traha e siguiente dia sin sa si nos ta haya pasahero of no”, el a expresa.

Mackay ta sali for di Santa Cruz tur mainta pa bin Playa y para na e parada di bus chikito. El a conta cu e ta baha mainta tres of cuater biaha sin un pasahero, di Santa Cruz te Playa. Y riba dje ora cu e yega para, e ta haya un pasahero cu tin hopi pura pa bay back Santa Cruz, pero lamentablemente e pasaheronan no ta tene cuenta cu e no por subi back Santa Cruz pa solamente tres florin.

Ademas di e impacto grandi cu e prijs di diesel tin riba nan trabao, Mackay a añadi cu tambe mester agrega na e golpi duro e prijs azeta di motor, cu antes tabata 30 pa 40 florin pa un galon, aworaki e ta 70 pa 80 florin. “Un kwart cu tabata Afl.10,50, el a bira casi 15 florin y mester haci servicio pa mantene e bus. Nos no ta resta placa”, el a indica.

“Nos no por papia mes ora cu bay supermarket. Ora bo bay supermarket cumpra un sakito chikito, bo ta puntra bo mes si nan a conta bon. Pero ora bo bay repasa e recibo ta berdad cu cosnan cu bo tabata paga cinco florin aworaki ta casi 8 florin”, el a agrega.

Un hecho tristo, segun Mackay tambe a subraya, ta

cu nan ta mara na prijs di gobierno y e prijs di tres florin nan tin años mara na dje. El a enfatisa cu e ultimo añanan e aumento di costo di bida, di tur cos, a subi drasticamente, pero e chauffeurnan di bus chikito ainda ta mara na e prijs di gobierno.

“Nos no ta manera e panaderianan cu nan ta yama pan plus. Pan plus bo por aumenta bo pan ki ora cu bo kier. Pero nos ta mara na e tres florin y nos no por mishi cune, pasobra bo bay cobra un pasahero mas cu tres florin, nan ta reclama”, el a indica.

El a sigui splica cu riba dianan di fiesta, segun ley, e prijs di pasashi ta bira Afl. 3,50, pero pasaheronan ta reclama esaki y ta bisa e chauffeurnan cu nan ta hortando 50 cen pasobra e prijs di pasashi normalmente ta tres florin.

Mackay a menciona tambe cu e situacion economico tin su efectonan ariba e salud di un persona. “Pakico bo ta kere tin hopi hende canando rond cu stress, depresion? Pasobra e bida cu nos tin aworaki nos no por permiti luho mas. Esaki ta consecuencia di e costo di bida. Tur hende ta haya stress. E situacion aki tin hende malo”, el a subraya.

Pa e chauffeurnan di bus chikito e situacion ta bira cada biaha pio. Entre e aumento drastico di prijs di diesel, e costo di mantencion di nan bus pa nan por eherce nan trabao, gastonan personal, entre otro, e placa cu nan ta gana no ta yega pa sobrevivi y no tin un solucion riba mesa cu lo por yuda alivia e situacion grave cu nan ta pasando aden.

Ex-minister Otmar Oduber ta continua deteni y awe mester presenta dilanti hues comisario

Segun informacion cu re-dactor di Bon Dia Aruba a ricibi ayera atardi for di Ministerio Publico, e ex-mandatario lo mester presenta e dia di awe dilanti un hues comisario, segun e proceso di Voorarrest di Aruba.

Den e proceso aki, fiscal ta pidi un hues comisario si por tene e sospechoso te maximo 8 dia pa e bienestar di e investigacion di e cual e ta e sospechoso principal, di e caso penal "Flamingo". E ta wordo sospecha di comete shete delito: falsificacion di documentonan, estafa, aceptacion di soborno, mal uso di su funcion como minister, participacion den un organizacion criminal, labamento di placa y onverklaarbare vermogensverhoging – loke ta nifica cu ex-minister Oduber no por a duna un splicacion legitimo pakico y con su posicion financiero a mehora.

Proceso di Voorarrest na Aruba

Despues di 8 dia, e fiscal tin cu pidi formalmente un hues comisario pa prolonga e detencion.

Tin diferente base legal pa fiscal pidi hues comisario pa prolonga e detencion despues di dies dia, cu ta lo siguiente:

-Na unda e persona tin chens di huy;

- E persona tin chens di influencia testigo y sospechosonan cu ta parti di e investigacion na unda e ta sospechoso di e caso;

-Na unda e persona por comete of continua e mesun actonan penal cu e ta sospecha di dje.

Si prolonga su detencion cu 8 dia mas, e ex-minister ta bay bewaring (detencion preventivo) na KIA. Despues e fiscal por pidi 8 dia mas pa prolonga e detencion preventivo y despues di esey e fiscal ta pidi detencion (gevangenhouding) cu ta maximo 60 dia.

Fiscal por pidi un prolongacion di gevangenhouding cu 30 dia mas y un di dos prolongacion cu ta 30 dia extra prome cu nan presenta e caso den corte.

Oduber a keda deteni dia 10 di mei ultimo, despues cu a wordo invita pa Landsrecherche pa asina ey ofrece algun declaracion tocante e caso Flamingo.



- artikel 2:184 van het Wetboek van Strafrecht (valsheid in geschrifte);
- artikel 2:305 van het Wetboek van Strafrecht (oplichting);
- artikel 2:350/2:351 van het Wetboek van Strafrecht (aannemen van steekpenningen (al dan niet handelend in strijd met zijn plicht);
- artikel 2:354 van het Wetboek van Strafrecht (misbruik van functie);
- artikel 2:79 van het Wetboek van Strafrecht (deelneming aan een criminele organisatie);
- artikel 2:404/405 van het Wetboek van Strafrecht (opzet/schuldwitwassen)
- artikel 2:356 van het Wetboek van Strafrecht (onverklaarbare vermogensverhoging),

Caso Flamingo

E caso penal aki a cuminsa haya forma dia 24 di juni di aña 2020, ora Landsrecherche hunto cu RST di Hulanda bao supervision di hues comisario y Ministerio Publico a haci un entrada hudicial na Oduber su cas. Aki nan a confisca documentonan y dos container cu tabata para dilanti di cas di Oduber na Pavia.

E mesun dia, un ekipo grandi conforma pa Ministerio Publico, RST, Landsrecherche y Interpol a haci un entrada hudicial na cas di un comerciante na Esmeralda, na unda cu segun informacion di otro medionan local, tambe nan a drenta na un compania hopi conoci di carga, y na General Aviation Terminal, unda autoridadnan a sigui investiga y a confisca documentonan.

Loke a hala Bon Dia Aruba su atencion ta cu den un di e entradanan hudicial tabatin e participacion di Interpol durante asistencia. Nan ta un

organizacion internacional cu ta facilita cooperacion policial y control di crimen internacional, ta e organizacion policial mas grandi na mundo. Nan ta duna apoyo investigativo, experticio y capacitacion na e forsan di orden na nan miembronan. Su trabao ta enfoca riba seguridad publico, crimen organisa, labamento di placa, delitonan economico, corrupcion, entre otro, cu ta crusa fronteranan.

E organizacion aki ta funciona como un red di organismo nan encarga di haci cumpli e leyman di diferente pais, nan ta lucha contra delincuencia internacional.

Otmar Enrique Oduber a duna su prome pasonan den mundo politico cu Hubentud Activo y Consciente (HAC), e fraccion hubenil di partido AVP. Na 2009 el a bira minister di Turismo y Transporte den e prome Gabinete Mike Eman I. Na 2013 el a haya e mayor cantidad di voto despues di Mike Eman, unda el a mantene e mesun cartera

na e di dos gabinete di Mike Eman.

Na aña 2016 el a renuncia di e funcion ey, unda cu despues el a funda e partido politico nobo POR, cu cual el a haya dos asiento na aña 2017 y e la bira minister di Infraestructura y Medio Ambiente di Gabinete Wever-Croes I, pa finalmente retira di politica na aña 2019.

Diferente reaccion riba rednan social tocante e detencion di Oduber

Tabata luna di maart di aña 2017 ora a haci un entrada hudicial na cas di ex-minister di Asuntonan Social, Hubentud y Labor di Gabinete Mike Eman 2, Paul Croes, unda diferente instancia como KPA, Guarda Costa, RST, Landsrecherche, K9, entre otro, a bay na cas di e ex-mandatario pa asina cuminsa cu e investigacion di e caso penal IBIS.

Di loke ta trata e caso Avestruz, e investigacion

aki a cuminsa na aña 2019. Landsrecherche bao guia di hues-comisario den cooperacion cu Cuerpo Policial di Aruba y RST (Recherche Samenwerkingsteam), a haci entradanan hudicial na diferente adres pa loke ta trata un investigacion di Landsrecherche di delitonan di corrupcion posiblemente cometi rond di entrega di terenonan di gobierno entre 2009 y 2017.

E investigacion a keda conoci como e famoso 'Caso Avestruz', na unda durante e diferente entradanan hudicial a confisca documentonan administrativo y material cu diferente tipo di data. Den esaki tambe ta wordo investiga e posibel rol di e parlamentario y ex-minister Benny Sevinger, cu ta dirigi riba e pregunta si companianan a haya derecho di erfpacht a base incorrecto.

Di e informacion aki, Bon Dia Aruba a haya algun pregunta di lectornan, na unda e prome tabata indica lo siguiente: "Dicon ora a bin dilanti e caso Ibis di Paul Croes a usa miembronan como di KPA, Landsrecherche, K9, cachonan, warda costa cu a drenta den su cas y den e caso di Benny Zievinger tambe, cu a haci entradanan hudicial na su cas mas di cinco biaha cu diferente instancianan y awor e caso di Otmar (Flamingo) simplemente Landsrecherche a invit'e pa haci un declaracion? Dicon tin diferencia entre algun y otro?" Pa cu esaki, Bon Dia Aruba a puntra PR di Ministerio Publico, Ann Angela unda el a contesta cu "esey tin haci cu escogencianan haci den e investigacion y OM no kier haci ningun declaracion tocante esey den media."

Un otro pregunta ta: "OM con ta posibel cu sospechosonan den caso flamingo mag papia cu otro te busca otro despues di wordo libera back y caso Avestruz nan mester a keda leu di otro? Splicacion riba esaki lo ta hopi bon." Angela a contesta cu "esey tin di haci parcialmente cu e momento den detencion riba cual e sospechosonan aki a bay cas. Nan tabata dentro di un fase cu ainda no por pone condicion. Pero e tin vooral di haci cu e escogencianan haci den e investigacion, anto tocante esey OM no por ni kier bisa nada na prensa."

Corte Comun ta considera cu a cumpli cu condicion di Lar y Three Rivers por sigui *Decision di Prome Minister Evelyn Wever Croes pa atende cu obhecion riba Secrets a habri e caminda*

Three Rivers ya no mes-ter warda sentencia di Corte di Apelacion pa por reanuda trabao riba su proyecto di hotel na Sero Colorado. Pero por spera mas caso den Corte contra e proyecto.

E siman aki, Presidente di Corte Comun di Husticia di Aruba, Corsou, St. Maarten, y di Boneiro, St. Eustatius y Saba a duna su punto di bista riba un peticion pa por duna un provision temporario. Esaki ta den luz di e caso di apelacion cu Three Rivers a entama contra e decision di Corte den Prome Instancia di dia 9 di Februari 2022 cu habitantenan di Sero Colorado a gana. Ta trata di un caso cu ciudadano W. Werkema, representa pa mr. Maritza Boyce kendenan na Februari ultimo a entama pa para e construccion, pa motibo cu e proyecto entre otro lo no ta cumpli cu tur regla di ley.

Three Rivers tambe a inclui Minister pa Asuntonan General, Innovacion, Organizacion Publico, Infraestructura y Ordenanza Teritorial, Prome Minister Evelyn Wever-Croes den e caso. Den su decision, Presidente di Corte Comun a splica cu Minister dia 28 di mei 2020, a duna Three Rivers un permiso di construccion pa medio di un decreto ministerial pa traha un hotel na Sero Colorado. Minister a declara pa medio di decreto di 9 di maart 2021 cu e obhecion di Werkema y Boyce contra e permiso di construccion no tabata admisibel.

Pero dia 9 di februari 2022, Corte a determina cu e apelacion di Werkema/Boyce contra e permiso di construccion tabata na su luga y como tal a destrui e decreto di 9 di maart 2021, y a duna Minister, teniendo na cuenta e decision di Corte, pa saca un decreto nobo. Banda di esey, Corte a



suspende e permiso di construccion te ora cu Minister por a dicidi riba e peticion di obhecion di e Werkema y Boyce.

Ta contra e decision aki cu Minister Evelyn Wever-Croes y Three Rivers a dicidi pa apela na Hof. Y Three Rivers a pidi e Presidente pa bin cu un provision temporal, mientras tanto. Tanto Minister Wever-Croes y e ciudadanonan Werkema y Boyce a entrega nan posicion y defensa, y e compania Three Rivers y e ciudadanonan a entrega mas documento.

Presidente di Corte Comun a atende cu e peticion pa medio di un reunion digital dia 26 di april, unda Three Rivers tabata representa pa mr. Reinkemeyer y mr. Ruiz di e bufete di abogado Croes, Wever & Ruiz, y Minister Evelyn Wever-Croes tabata representa pa mr. Emerencia, di Direccion di Legislacion y Asuntonan Huridico. Mr. Boyce a representa Sr. Werkema como su abogado.

Consideracionnan

Presidente mr. Saleh a bisa den su consideracionnan cu Three Rivers tin como obhetivo pa traha un hotel na Sero Colorado y a ricibi e permiso di construccion cu a pidi na Minister Wever Croes na mei 2020. Despues di a sigui e obhecion di Werkema – cu a keda rechasa pasobra segun e Minister, e carta no a drenta den e termino di dos siman – Werkeman a apela contra e decision di Minister y a pidi Corte di Prome Instancia pa suspende e permiso di construccion pa e hotel.

Corte a entre otro a evalua cu Minister, bao e circunstancianan specifico, no por a declara cu e obhecion di Werkema tabata no admisibel. No por a spera di Werkema cu e por a formula motibonan di obhecion basa riba e unico biaha cu el a haya bista riba un proyecto di construccion asina grandi y compleho.

Corte di su banda a considera cu e apelacion ta hustifica y como tal a bari e decreto di 9 di maart for di mesa y a duna Minister e instruccion pa bolbe tuma e obhecion di Werkema na consideracion, teniendo na cuenta cu e base di e obhecion manera a entrega di 3 di februari 2021. Mas ainda, Corte a para e permiso di construccion basa riba articulo 54 di LAR, Landsverordening administratieve rechtspraak te ora cu Minister dicidi riba e obhecion.

Three Rivers den su peticion tin como obhetivo pa suspende e decision, pa asina e permiso di construccion cu a keda suspendi por haya bida atrobe y asina reanuda e construccionnan.

Di otro banda, Prome Minister Wever-Croes a usa como defensa primario cu Presidente di Corte Comun no ta autorisa pa conoce e peticion pa suspension, pasobra Lar no ta brinda e base legal. Pero Presidente a argumenta lo siguiente: Manera HOF a evalua prome caba, por ehempel den e sentencia di juni 2008, unda Corte a duna opinion riba un caso cu a keda presenta Lar. Tabata trata aki obhecion contra e hecho cu a nenga di inscribi un matrimonio entre un Arubiano y un Colombiana na Colombia, pasobra tabata traha di un matrimonio ficticio.

Hof a determina e tempo ey cu for di e sistema di Lar por saca afo cu un provision temporario ta caduca, asina cu bin decision di e tratamiento di e apelacion na Hof. Mas ainda den e caso specifico aki a muestra cu aplicacion di Lar ta trece cune cu provisionnan riba suspension y provision temporario ta aplicabel den apelacion (Hoger Beroep). Esey ta nifica cu e apelacion na Hof pa un provision temporario of suspension por keda pidi den relacion cu decisionnan cu Corte ta tuma den apelacion.

Mientrastanto Presidente di Corte ta determina cu Minister, dia 6 di mei 2022 a dicidi riba e obhecion cu Werkema a entrega. Cu e decision nobo riba e obhecion, Minister por duna contenido na e decision inicial di Lar y como tal, e paro riba e permiso di construccion tambe ta cay afo. Esaki ta haci cu Three Rivers por continua cu construccion.

Lo tin mas caso

Bon Dia Aruba a tuma contacto cu mr. Maritza Boyce riba e decision di Corte Comun, y el a bisa cu mester respecta decision di Huez, aunke cu den e decision aki no a tene cuenta cu otro condicion cu e Huez administrativo a menciona den su sentencia di februari. Hecho ta cu Minister, den e caso aki, Prome Minister Evelyn Wever-Croes siman pasa a tuma decision riba e obhecion di Sr. Werkema y como tal a cumpli cu exigencia di Lar. Pero den e mesun rosea, e abogado a bisa cu no a ricibi e datonan concreto di e proyecto. “Ta keda e hecho cu locual nos ta mira cu ta trahando no ta locual ta skirbi den e permiso di construccion. Awor mester reuni pa considera e siguiente paso.”

No ta exclui cu ta sigui cu e lucha huridico pasobra te ainda e habitantenan no tin claridad, cu excepcion di e hecho cu a duna permiso pa construccion di un hotel di 600 plus 300 camber, cu ta 900 camber en total. Y e argumento di e Ley di Ordenanza Teritorial cu regla, e ROPV no a cambia. E tereno manera ROPV ta indica ta permiti unicamente un proyecto di maximalmente 600 camber.

E decision di Prome Minister Evelyn Wever-Croes pa evalua e obhecion di Werkema como tal a yuda Three Rivers den su caso, pero e falta di claridad riba henter e proyecto ta nifica cu e lucha legal lo sigui. “Nos no ta contra desaroyo. Y nos a purba sinta cu Three Rivers y tambe cu Minister, pero no a haya ningun oido,” Boyce a bisa. E speransa tabata pa yega na un claridad y determina con pa sigui dilanti unda tur partido ta satisfecho. Pero mirando cu esaki no a sucede, no ta exclui cu ta bay sigui apela e decision di duna permiso di construccion cu ta contra ley.

Ora di STUUR pone bo cel abou

E text por warda Bo bida NO

Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

Redaccion

noticia@bondia.com

Pilar Flores (hefe di redaccion)
Farrah Boekhoudt (closer editor)
Leo Maduro
Dilma Arends
Andreina Morillo
Raisa Montilla

Ehecutivo di Benta

aviso@bondia.com

Sulaika Croes

Aviso y Arte

Sandra Loeffstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Administracion
accounting@bondia.com

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion

Luis Villegas
Associated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
info@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant redacta y imprimi na Aruba y ta obenibel di dialuna te cu diasabra. Ningun contenido por wordo reproduci sin permiso di editor.

Crystal Leito: “Kere den bo mes pasobra bo por, y si bo kier hacie djis hacie”

Crystal Leito ta un hoben cu, igual cu hopi hoben den e era di tecnologia, ta hopi activo ariba rednan social. Esaki a hiba Crystal na oportunidadnan extraordinario cu a lansa su carera como un social media influencer. Crystal ta conta con el a yega na e carera, su hobbies y tambe su vision pa futuro.

Crystal a studia na International School of Aruba, despues di esey el a sigui su estudio na Flagler College, Florida unda el a studia Business Administration y Marketing y a ricibi su titulo di Bachelors cuater aña pasa. Despues di su graduacion el traha den administracion durante dos aña y aworaki e tin dos aña trahando como un freelance social media coordinator pa diferente empresa.

E ta conta cu su carera di social media influencer a cuminsa aproximadamente dos aña pasa durante e pandemia di COVID-19. Pa motibo cu tur cos a cera durante e pandemia, social media a bira algo cu a explota, y como un persona cu semper tabata hopi activo ariba rednan social, Crystal a wordo acerca pa diferente negoshi, grandi y chikito aki na Aruba pa yuda cu nan exposicion ariba rednan; y asina su caminda di social media influencer a cuminsa.

“Mi a haci diferente promocionnan. Mi a haci hasta na Hulanda, un negoshi cu un mucha muhe a caba di cuminsa y nan a contacta mi pa expone nan number. Dus si, mi ta haci diferente cos y e ta varia, e por ta sport, beyesa, bebida, dus e ta echt varia”, el a agrega.

Pero manera den tur otro carera, como social media influencer tambe tin hopi reto. Un di esaki ta e cuantanan di empresanan riba rednan social cu hopi biaha ta resulta

di ta falso. Crystal ta splica cu e mes a yega di pasa den esey, pero di su parti, pa evita cay den e mentiranan ey e mes ta purba di haci investigacion ariba e cuenta di e supuesto empresanan aki.

“Mi ta purba di wak bon, pasobra bo por haya un mensahe cu por ta spam, hopi biaha e ta spam. Dus mi ta echt bay wak nan pagina, mi ta wak nan interaccion. pasobra por ta nan tin hopi followers pero nan interaccion no ta cuadra cu e cantidad di followers cu nan tin riba nan pagina. Dus asina hopi biaha bo por haya sa si e cuenta ta uno di berdad of no”, el a indica.

Crystal ta un hoben cu tambe ta hopi activo cu training y ultimamente ta mas activo cu kickboxing. E ta conta cu semper el a gusta train y semper e tabata un hende activo, tabata core, e tabata bay gym y parti ey semper tabata un rutina den su bida. E ta considera su mes un ‘morning person’ y training mainta ta e manera cu e gusta cuminsa su dia.

E tin casi un aña y mey ta train kickboxing y esey a bira parti di su rutina diario. “Mi ta gusta, mi ta hay’e echt un bon ehercicio di cardio, pero tambe un stress relief workout, e ta echt all-in-one”, el a expresa.

Pa hopi e deporte di kickboxing ta uno cu ta especificamente pa hende homber so. Pa hende muhe participa den esaki e tabata, of ta ainda, wordo mira manera un taboo. Crystal semper tabatin un interes hopi grandi den kickboxing. E ta conta cu su tata ta un comentador di boxeo, su ruman homber tabata den kickboxing y karate desde cu e tabatin ocho aña, pero nunca e por a participa pasobra e ta mucha muhe y e ta un sport agresivo.

Pero aworaki na grandi, Crys-



tal a dicidi di purba y personalmente e ta haya kickboxing un sport cu ta empodera hende muhe. “E no ta necesariamente cu bo ta agresivo, e ta echt empowering, waw mi a haci esey, mi a pusha mi limite y e ta hopi great”, el a agrega.

E ta remarca cu toch ainda e ta un taboo pa hende muhe participa den kickboxing pasobra ainda hopi hende ta asocia kickboxing cu agresividad of cu homber so, pero pa Crystal en realidad e no ta asina. E ta enfatisa cu e ta algo pa tur hende y e ta un sport cu ta empodera hopi y cu ta duna hopi disciplina.

Pa loke ta su vision pa futuro, el a conta cu su meta principal ta pa eventualmente lansa su propio compania di social media y marketing. “Mi ta

kere cu siendo echt un imagen mi mes riba social media caba mi kier echt crece den esey y eventualmente ta completamente riba mi mes cu mi compania di social media y marketing”, el a remarca.

Por ultimo, Crystal su mensahe pa e hende muhenan cu semper tabata kier realisa cualkier hobby of soño, pero a motibonan manera di taboo of cualkier otro motibo no a durf di purba: “Ami mes tabata uno pa algun tempo y mi lo bisa na esey djis kere den bo mes, esey ta algo hopi importante. Kere den bo mes pasobra bo por, y si bo kier hacie djis hacie, no worry cu locual otro hende ta pensa of bisa di loke bo hobbies of soñonan ta. Si bo ta kere den bo mes y si esey ta locual bo kier, djis bay pe”.



CBS: Importacion y exportacion, prome kwartaal 2022

Oficina Central di Estadistica ta presenta e resultadonan principal di e cifranan di importacion y exportacion, prome kwartaal 2022.

Importacion total

Importacion total, den peso, a registra un subida di 60.6% den e prome kwartaal di 2022 (158.9 mln. kg) compara cu e mesun periodo den 2021 (99.0 mln. kg), den balor, ela subi cu 42.2% di Afl. 397.7 mln. pa Afl. 565.5 mln.

Importacion pa e area liber di Aruba* (peso)

Importacion pa e area liber di Aruba pa e prome kwartaal di 2022, a subi cu 60.9% di 97.4 mln. kg na 2021 pa 156.7 mln. kg na 2022. Durante e periodo aki diesocho (18) di e bintiun (21) seccionnan, a registra subida den importacion den peso pa e area liber di Aruba.

E subidanan mas grandi a wordo registra ta den e seccion “Productonan mineral” (52.3 mln. kg), “Productonan alimenticio” (2.1 mln. kg) y “Obranan di piedra, gips, cement of asbest” (1.3 mln. kg). E caidanen mas grandi ta den e seccionnan “Productonan vegetal” (-0.4 mln. kg) y “Azeta y otro productonan traha di vet” (-0.1 mln. kg).

Importacion pa e area liber di Aruba* (balor)

Importacion pa e area liber di Aruba pa e prome kwartaal di 2022, den balor, a subi cu 40.5% di Afl. 381.3 mln. na 2021 pa Afl. 535.8 mln. na 2022. Durante e periodo aki tur bintiun (21) seccionnan, a registra subida den importacion den balor pa e area liber di Aruba.

E subidanan mas grandi ta den e seccionnan “Makinaria y ekiponan electronico (nobo y renoba)” (Afl. 21.8

Cuadro 2 Exportacion pa kwartaal, 2021-2022

na mls. kg	1 ^{er} kw. 2021					1 ^{er} kw. 2022					2021 - 2022	
	1 ^{er}	2 ^{do}	3 ^{er}	4 ^{to}	2021	1 ^{er}	2 ^{do}	3 ^{er}	4 ^{to}	2022	cambio %	na mls.
Di Aruba via Lama	3.9	4.7	8.0	4.8	21.4	5.2	0.0	0.0	0.0	5.2	34.2	1.3
Di Aruba via Aire	0.0	0.0	0.0	0.1	0.2	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	24.5	0.0
Di Aruba	3.9	4.7	8.1	4.9	21.6	5.2	0.0	0.0	0.0	5.2	34.1	1.3
Di Free Zone	1.0	2.0	2.8	2.3	8.1	2.0	0.0	0.0	0.0	2.0	102.2	1.0
Total Exportacion	4.9	6.7	10.9	7.2	29.7	7.2	0.0	0.0	0.0	7.2	47.9	2.3
Di companianan grandi	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	153.4	0.0
Di otro companianan	3.9	4.7	8.1	4.9	21.5	5.2	0.0	0.0	0.0	5.2	33.8	1.3
Di Aruba	3.9	4.7	8.1	4.9	21.6	5.2	0.0	0.0	0.0	5.2	34.1	1.3

na mls. Afl.	1 ^{er} kw. 2021					1 ^{er} kw. 2022					2021 - 2022	
	1 ^{er}	2 ^{do}	3 ^{er}	4 ^{to}	2021	1 ^{er}	2 ^{do}	3 ^{er}	4 ^{to}	2022	cambio %	na mls.
Di Aruba via Lama	6.6	9.0	8.3	6.8	30.6	8.1	0.0	0.0	0.0	8.1	23.5	1.5
Di Aruba via Aire	5.2	11.1	6.1	5.7	28.2	5.4	0.0	0.0	0.0	5.4	2.7	0.1
Di Aruba	11.8	20.1	14.4	12.5	58.8	13.5	0.0	0.0	0.0	13.5	14.3	1.7
Di Free Zone	9.7	20.5	32.4	31.8	100.4	25.2	0.0	0.0	0.0	25.2	158.1	15.4
Total Exportacion	21.6	40.6	46.8	44.3	159.2	38.7	0.0	0.0	0.0	38.7	79.3	17.1
Di companianan grandi	0.0	0.3	0.0	0.0	0.3	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	65.4	0.0
Di otro companianan	11.8	19.8	14.4	12.5	58.4	13.5	0.0	0.0	0.0	13.5	14.5	1.7
Di Aruba	11.8	20.1	14.4	12.5	58.8	13.5	0.0	0.0	0.0	13.5	14.3	1.7

mln.), “Productonan mineral” (Afl. 18.4 mln.) y “Productonan alimenticio” (Afl. 14.6 mln.).

Importacion pa e area di Free Zone di Aruba

Importacion pa e area di Free Zone di Aruba, den peso, a registra un subida di 43.8% den e prome kwartaal di 2022 (2.3 mln. kg) compara cu e mesun periodo den 2021 (1.6 mln. kg), den balor, ela subi cu 81.5% di Afl. 16.4 mln. pa Afl. 29.7 mln.

E importacion (pa e area liber di Aruba) menciona anteriormente ta e resultado di Importacion via Lama y Importacion via Aire, cual tawata tin e siguiente desarayonan:

1. Importacion pa e area liber di Aruba* via Lama

Importacion via di Lama pa e area liber di Aruba, den peso, a registra un subida di 61.2% den e prome kwartaal di 2022 (156.0 mln. kg) compara cu e mesun periodo den 2021 (96.8 mln. kg), den balor, ela subi cu 39.6% di Afl. 312.6 mln. pa Afl. 436.5 mln.

2. Importacion pa e area liber di Aruba* via Aire

Importacion via di aire pa e area liber

di Aruba, den peso, a registra un subida di 13.1% den e prome kwartaal di 2022 (0.7 mln. kg) compara cu e mesun periodo den 2021 (0.6 mln. kg), den balor, tin un subida di 44.5% di Afl. 68.7 mln. pa Afl. 99.2 mln.

Importacion pa e area liber di Aruba* pa “Companianan grandi”**

Importacion pa “Companianan grandi”, den peso, a subi cu 12.1%, di 20.1 mln. kg den e prome kwartaal di 2021 pa 22.5 mln. kg den e prome kwartaal di 2022, mientras, den balor, tin un subida di 48.5%, di Afl. 39.7 mln. pa Afl. 59.0 mln.

* Area liber di Aruba: tur bienes cu ta drenta y sali di e teritorio economico di Aruba, excluyendo Free Zone

** E termino companianan grandi ta referi na: Valero, Arugas, Web, Elmar y Setar.

Exportacion total

Exportacion total, den peso, a registra un subida di 47.9% den e prome kwartaal di 2022 (7.2 mln. kg) compara cu e mesun periodo di 2021 (4.9 mln. kg), mientras, den balor, ela subi cu 79.3% di Afl. 21.6 mln. pa Afl. 38.7 mln.

Exportacion for di area liber di Aruba* (peso)

Exportacion for di e area liber di Aruba, den peso, a registra un subida di 34.1% den e prome kwartaal di 2022 (5.2 mln. kg) compara cu e mesun periodo den 2021 (3.9 mln. kg). Nueve (9) di e bintiun (21) seccionnan, a registra subida den exportacion den peso pa e area liber di Aruba. E subidanan mas grandi ta den e seccionnan “Obranan di piedra, gips, cement of asbest” (0.8 mln. kg), “Metalnan comun y trabounan deriva” (0.7 mln. kg), “Ekiponan di transporte” (0.1 mln. kg) y “Productonan alimenticio” (0.1 mln. kg).

E caidanen mas grandi ta den e seccionnan “Makinaria y ekiponan electronico (nobo y renoba)” (-0.1 mln. kg), “Elementonan di plastico artificial” (-0.1 mln. kg) y “Objetonan di arte, piezanan di coleccion y antiguedadnan” (-0.1 mln. kg).

Exportacion for di area liber di Aruba* (balor)

Exportacion for di e area liber di Aruba, den balor, a registra un subida di 14.3% den e prome kwartaal di 2022



central bureau of statistics

PROME KWARTAAL 2022

IMPORTACION Y EXPORTACION

IMPORTACION		mln. kg	cambio %
Pa Aruba via Lama	↑	59.2	61.2
Pa Aruba via Aire	↑	0.1	13.1
Pa Aruba	↑	59.3	60.9
Pa Free Zone	↑	0.7	43.8
Importacion total	↑	60.0	60.6
Pa companianan grandi*	↑	2.4	12.1

IMPORTACION		mln. Afl.	cambio %
Pa Aruba via Lama	↑	123.9	39.6
Pa Aruba via Aire	↑	30.5	44.5
Pa Aruba	↑	154.4	40.5
Pa Free Zone	↑	13.3	81.5
Importacion total	↑	167.8	42.2
Pa companianan grandi*	↑	19.3	48.5

EXPORTACION		mln. kg	cambio %
Di Aruba via Lama	↑	1.3	34.2
Di Aruba via Aire	↑	0.0	24.5
Di Aruba	↑	1.3	34.1
Di Free Zone	↑	1.0	102.2
Exportacion total	↑	2.3	47.9
Pa companianan grandi*	↑	0.0	153.4

EXPORTACION		mln. Afl.	cambio %
Di Aruba via Lama	↑	1.5	23.5
Di Aruba via Aire	↑	0.1	2.7
Di Aruba	↑	1.7	14.3
Di Free Zone	↑	15.4	158.1
Exportacion total	↑	17.1	79.3
Di companianan grandi*	↓	-0.02	-65.4

E cambio %ta wordo determina door di compara e di prome kwartaal di 2021 cu e di prome kwartaal di 2022

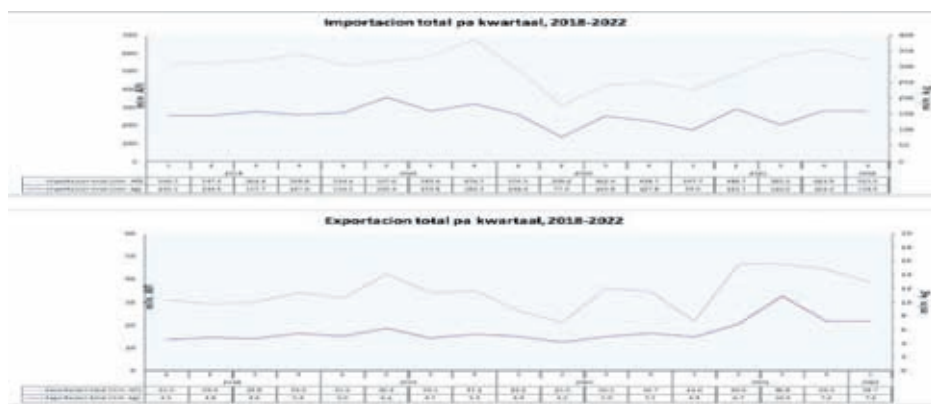
*E termino companianan grandi ta referi na:

Valero, Arugas, Web, Elmar y Setar

(Afl. 13.5 mln.) compara cu e mesun periodo den 2021 (Afl. 11.8 mln. kg). Diesdos (12) di e bintiun (21) seccionnan, a registra subida den exportacion den balor pa e area liber di Aruba. E subidanan mas grandi ta den e seccionnan “Ekiponan di transporte” (Afl. 1.6 mln.), “Instrumentonan, aparatonan y ekiponan optico” (Afl. 1.0 mln.) y “Metalnan comun y trabounan deriva” (Afl. 0.7 mln.). E caidanen mas grandi ta den e seccionnan “Diferente tipo di articulonan fabrica” (Afl. -0.9 mln.), “Perlman real y otro tipo di piedranan precioso” (Afl. -0.7 mln.) y “Productonan kimico” (Afl. -0.4 mln.).

Exportacion for di e area di Free Zone di Aruba

Exportacion for di e area di Free Zone di Aruba, den peso, a registra un subida di 102.2% den e prome kwartaal di 2022 (2.0 mln. kg) compara cu e mesun periodo den 2021 (1.0 mln. kg), den balor, ela subi cu 158.1% di Afl. 9.7 mln. pa Afl. 25.2 mln.



Cuadro 1 Importacion pa kwartaal, 2021-2022

na mls. kg	1 ^{er} kw. 2021					1 ^{er} kw. 2022					2021 - 2022	
	1 ^{er}	2 ^{do}	3 ^{er}	4 ^{to}	2021	1 ^{er}	2 ^{do}	3 ^{er}	4 ^{to}	2022	cambio %	na mls.
Pa Aruba via Lama	96.8	163.1	112.4	158.2	530.5	156.0	0.0	0.0	0.0	156.0	61.2	59.2
Pa Aruba via Aire	0.6	0.6	1.0	0.8	3.1	0.7	0.0	0.0	0.0	0.7	13.1	0.1
Pa Aruba	97.4	163.7	113.4	159.0	533.5	156.7	0.0	0.0	0.0	156.7	60.9	59.3
Pa Free Zone	1.6	2.0	2.6	2.2	8.4	2.3	0.0	0.0	0.0	2.3	43.8	0.7
Total Importacion	99.0	165.7	116.0	161.2	541.9	158.9	0.0	0.0	0.0	158.9	60.6	60.0
Pa companianan grandi	20.1	21.2	25.6	23.8	90.6	22.5	0.0	0.0	0.0	22.5	12.1	2.4
Pa otro companianan	77.3	142.6	87.8	135.2	442.9	134.1	0.0	0.0	0.0	134.1	73.5	56.8
Pa Aruba	97.4	163.7	113.4	159.0	533.5	156.7	0.0	0.0	0.0	156.7	60.9	59.3

na mls. Afl.	1 ^{er} kw. 2021					1 ^{er} kw. 2022					2021 - 2022	
	1 ^{er}	2 ^{do}	3 ^{er}	4 ^{to}	2021	1 ^{er}	2 ^{do}	3 ^{er}	4 ^{to}	2022	cambio %	na mls.
Pa Aruba via Lama	312.6	369.2	457.5	477.6	1,617.0	436.5	0.0	0.0	0.0	436.5	39.6	123.9
Pa Aruba via Aire	68.7	91.7	90.8	113.5	364.7	99.2	0.0	0.0	0.0	99.2	44.5	30.5
Pa Aruba	381.3	460.9	548.3	591.1	1,981.7	535.8	0.0	0.0	0.0	535.8	40.5	154.4
Pa Free Zone	16.4	25.8	37.2	30.7	110.1	29.7	0.0	0.0	0.0	29.7	81.5	13.3
Total Importacion	397.7	486.7	585.5	621.9	2,091.7	565.5	0.0	0.0	0.0	565.5	42.2	167.8
Pa companianan grandi	39.7	39.3	43.6	46.5	169.1	59.0	0.0	0.0	0.0	59.0	48.5	19.3
Pa otro companianan	341.6	421.6	504.7	544.6	1,822.6	476.8	0.0	0.0	0.0	476.8	39.6	135.2
Pa Aruba	381.3	460.9	548.3	591.1	1,981.7	535.8	0.0	0.0	0.0	535.8	40.5	154.4

Source: Central Bureau of Statistics Aruba

Aruba su nomber ta resalta den competencia internacional di biahenan incentivo

Den luna di april, durante e 'SITE Global Conference 2022' na Dublin, Irlanda, Aruba su nomber a resalta ora cu e compania HMI Performance Incentives a gana un 'Crystal Award' pa un proyecto social cu nan a haci na Aruba.

HMI Performance Incentives a organisa pa nan cliente Manning Building Supplies haci un donacion na Fundacion Pa Nos Comunidad (FPNC) durante di nan bishita como grupo incentivo na Aruba, aña pasa. Di e forma aki a provee 40 famia na Aruba cu productonan di cuminda y higiena pa un luna. Durante e bishita, participan-

tenan tawata tin e oportunidad di paketa e productonan na hotel pa despues esakinan wordo entrega na FPNC. Varios di e 300 participan-tenan di e biahe a comparti cu nan a sinti un conexion special cu e proyecto durante nan estadia.

E esfuerzo di tur cu a contribui na e proyecto aki, pero tambe e impacto positivo pa Aruba cu e grupo di biahe a haci, a pone cu a gana e premio prestigioso aki den e industria di biahenan di incentivo. Aruba su nomber a resalta durante e premiacion dilanti mas di 500 profesional den e industria.

Aruba Convention Bureau ta



hopi orguyoso di e logro aki, ya cu e ta muestra cu como destino pa gruponan incentivo, Aruba ta ofrece diferente oportunidad pa participan-tenan, manera experiencianan bunita di responsabilidad social corporativo. Aruba Convention Bureau ta kere cu incorporando iniciativa-

nan social mane esaki ta trece beneficio pa e comunidad y tambe pa e compania y su empleadonan. Aruba Convention Bureau a crea un guia di responsabilidad social corporativo y ta promove esaki cu e meta pa crea oportunidadnan entre gruponan incentivo y organisacionnan

na Aruba.

Aruba Convention Bureau kier gradici socionan local cu a contribui pa por a hasi esaki posibel. Pabien na Fundacion Pa Nos Comunidad y alabes Hyatt Regency Resort y De Palm Tours DMC, cu e logro aki!

Minister Maduro ta informa:

Na momento cu tin decision final ta bay duna informacion detaya riba Reforma Fiscal 2023



For di hopi tempo ta conoci cu Aruba mester conoce un Reforma Fiscal pa asina por yega na un sistema di impuesto mas simpel, husto y cu base amplio pa asina sigura entrada pa Pais Aruba pa por cubri e servicio y inversion cu Pueblo kier mira na Aruba.

Gobierno ta trahando riba e reforma necesario y ta den e proceso pa ricibi comentario

di diferente instancia, entre nan, tin 'stakeholders' manera gremio comercial y instancia internacional manera IMF. E informacion cu ta wordo ricibi ta wordo evalua pa haci cambionan necesario prome cu Consejo di Minister dicidi riba e proposicion final cu lo wordo presenta como Reforma Fiscal 2023 na Parlamento di Aruba pa aprobacion.

Na momento cu tin un

decision riba e proposicion Minister di Finansa lo sali detaya. pa e Reforma Fiscal 2023, brinda informacion mas

DI DIAMONDS[®]
INTERNATIONAL

Crown Trading N.V. dba Diamonds International has a Vacancy for a;

Human Resources Officer

We are looking for dynamic and energetic applicant for this vacancy must be hardworking individual.

- Proven expertise in employee orientation, development, evaluations and training needs.
- Experience in formulating, documenting and implementing HR-related policies and data requirements.
- Strong employee service, counseling and communication skills.
- Strong relationship building and influencing skills.
- Multi-tasking skills.

Requirements;

- Minimum 3 year's experience
- Previous and Professional Experience
- Excellent written and verbal communication skills.
- Dutch Passport or Valid Work Permit
- Male or Female

Submit your application the Diamonds International Human Resources Department attn Nicole, nicolet@shopdi.com

Argentina: Marcha contra hamber y pobreza a genera caos na Buenos Aires

(LaNacion) – Despues di dos dia di mobilisacion a lo largo y hanchu di Argentina, e yama Marcha Federal di e cual Unidad Piquetera (UP) ta lider, a yega ayera diahuebs na e ciudad di Buenos Aires na unda a tuma luga e acto central pa reclama pa trabao y salario.

Organisacionnan social iski-erdista tabata concentra na varios punto di e capital y a provoca blokeo di cayanen y caos den e transito.

Eduardo Belliboni, titular

di Polo Obrero, un di e espacio cu UP ta conforma a aclaria cu “no ta solamente reclamo di organisacionnan piquetero y social, sino di loke e clase obrero den con-
hunto ta. Nan tin cu wak es-
unnan cu no tin trabao, sino
e clase obrero y e escasez di
trabao. E problema di salario
ta afecta economia, consumo
y despues ta e situacion social
grave cu inflacion y cu pro-
gramanan social cu ta hopi
abao di un canasta basico
minimo elemental”.

El a expresa su rechazo na e
reciente declaracionnan di e

minister di Economia, Mar-
tin Guzman, ken a destaca e
recuperacion di empleo na
nivel nacional, ora Belliboni a
wordo puntra si e tabata wak
un mehora den e area ey el a
bisa “efectivamente nos no
ta wak esey den e barionan,
pero mas leu cu esey tur eco-
nomia ta bisa cu loke tabatin
ta un retroceso, e cual a para
caba y nos a bolbe dreña den
recesion”

Asina mes, el a splica cu “e
datonan cu tambe INDEC ta
mancha, cu a duna cifranan
di pobreza y inflacion, den
e prome cuatro luna di aña



a acumula casi 32% di ali-
mento, nos ta papiando di un
economia stanca na unda e

consumo lo cay inevitable-
mente”.



(NTN24) – Autoridad cu
ta sanciona e funcionari-
onan di Colombia diamars
ultimo a suspende di su
funcion e alcalde di Me-
dellin, mientras ta inves-
tiga su presunto violacion
na e norma cu ta impedi

intervenir den campaña pa
eleccionnan presidencial
di dia 29 di mei.

Procuraduria a aparta for di
su funcion temporalmente e
mandatario Daniel Quintero,
despues di e publicacion di

Colombia: Alcalde di Medellin suspendi pa expresa su apoyo pa Petro

un video na unda ta manda
un mensahe di apoyo na e
senador di isquierda Gustavo
Petro, faborito den encues-
tan.

“Mi a ordena e apertura di un
investigacion disciplinario y
e suspension provisional di
Daniel Quintero” y di tres
politico mas “pa e presunto
intervencion continuo den
actividadnan y controversia
politico” Margarita Cabello
hefe di e entidad a declara.
Constitucion di Colombia ta
prohibi na e funcionarionan,
incluyendo militarnan, inter-
venir den actividadnan elec-
toral.

“Ningun sirbido publico por
utilisa su funcion pa participa
den actividadnan di parti-
donan y movimiento politi-
co”, Cabello a sigura.

Quintero, di 41 aña, dialuna
ultimo a publica un video
den cual e ta aparece stuur
un auto bisando “e cambio,
den primera” un wega di pal-
abranan cu hopi hende a aso-
cia cu e eventual triunfo di
Petro den e prome buelta.

E alcalde a reacciona na su
suspension denunciando cu
“a inicia un golpi di Estado na
Colombia”.
Den mesun linea, Petro a pa-

pia di un “golpi di Estado na
Medellin” y a pidi pa Comis-
ion Interamericano di Dere-
chonan Humano “defende e
voto popular”.

“Procurador di gobierno a
suspende pa 12 ora e alcalde
di Medellin pa un video unda
no a menciona ningun can-
didato”, e senador Roy Bar-
reras, asesor cercano di Petro
a declara.

Hunto cu e alcalde di e di
dos ciudad di Colombia, di
2.5 miyon habitante, tambe
a wordo sanciona el alcalde
di Ibaguè, Andres Hurtado y
otro dos dirigente.

Honduras: Presidente Xiomara Castro tambe a pone den duda su partici- pacion na Cumbre di America

(Infobae) – Na e rechazo
di algun nacionnan La-
tino Americano pa e po-
sibel exclusion di Cuba,
Venezuela y Nicaragua na
e cumbre, tambe a uni e
presidente di Honduras,
Xiomara Castro Zelaya.

“Si tur e nacionnan no ta bay
t’ey, no ta Cumbre di Amer-
ica. E estudio mas digno di
un Americano ta America”,
Castro a skirbi riba su cuenta
di Twitter, den cual a haci re-
ferencia na e politico y diplo-
matico Jose Cecilio del Valle.

Ayera, e presidente di Bo-
livia, iski-erdista Luis Arce, a
anuncia cu no ta bay participa
den e Cumbre di America si
Merca “ta persisti” den su de-
cision di exclui otro paisnan,
asumiendo e mesun posicion

cu Mexico.

E presidente di Mexico, An-
dres Manuel Lopez Obrador
dialuna ultimo a bisa cu
lo discrimina di e cumbre si
ta persisti cu e exclusion di
nacionnan como Cuba, Ven-
ezuela y Nicaragua.

Cumbre di America ta un
reunion unico cu ta convoca
lidernan di paisnan di Nort
America, Sur, Central y di
Caribe. For di eynan e insis-
tencia di e presidente Mexi-
cano pa “evita confrontacion”
y mediante dialogo, “expone
y resolve e diferencianan”.

Alberto Fernandez manda-
tario di Argentina, a aline su
mes cu su colega di Mexico
y a pidi pa tur pais di Latino
America lo wordo invita na e
cumbre. Sinembargo, e pre-
sidente Argentino a confirma



cu si lo asisti na e reunion,
na diferencia di e mandatario
Mexicano.

Dianan pasa, e hefe di diplo-
macia Mericano pa e region,

Brian Nichols a opina cu e ta
espera pa Cuba, Venezuela y
Nicaragua no lo ta presente
den e Cumbre di America.

E cumbre lo pone enfasis riba

e crisis migratorio, cambio
climatico, Covid-19 y “e lu-
cha pa libertad y democracia”
segun loke Washintong a se-
ñala.

Di Maldives pa Venezuela, con Iran ta trafica petroleo pa Maduro riba lama

(LaPatilla/Reuters) – Un barco petrolero di propiedad Venezolano a nabega den luna di maart pa un luga lehanu den Oceano Indico y a encontra un barco cu bandera di Iran, a tuma un cargamento Irani y a nabega back pa cas, segun serviccionan di monitoreo y documentonan di expedicion.

E transferencia di barco pa barco dilanti e islanan Maldives tabata e ultimo tactica di e dos paisnan pa mantene nan fluho di petroleo pa e mercadonan a pesar di e sancionnan di Merca. E cooperacion energetico cada biaha

mas grandi entre e nacionnan ta yudando Venezuela pa obtene materialnan pa converti su petroleo extra pisa y impulsa e exportacionnan.

Dos transportador di crudo hopi grandi (VLCC) Irani tabata den awanan Venezolano descargando petroleo condensado y crudonan importa pa e compania petrolero estatal PDVSA e luna aki, ora cu e Minister di Petroleo di Iran, Javad Owji, a reuni na Caracas cu Nicolas Maduro.

Desde 2020, Iran tambe ta yuda su aliado Sur Americano cu e exportacion di gasolin y ekiponan pa repara e

refinerianan di PDVSA. Un planta ta reiniciando e luna aki despues di un renobacion prolonga.

E petrolero di propiedad Venezolano, Maximo Gorki, opera pa e brasa maritimo di PDVSA, PDV Marina, ta e unico super petrolero cu ta keda e nacion Sur Americano despues di a perde den 2020 otro tres cu PetroChina Co. como parti di un controversia di un debe.

E barco petrolero ta wordo usa principalmente pa move petroleo di PDVSA entre puertonan nacional, pero tambe a transporta crudo pa



Asia desde cu Washington a impone sancionnan na e crudo Venezolano na 2019.

Na cuminsamento di e aña aki, PDV Marina mester a

manda un tripulacion di reemplazo na China pa rescata Maximo Gorki cu tabata pega pa varios siman debi na problemanan mecanico.



(ElNacional) – Gerardo Blyde, jefe de delegacion di Plataforma Unitario den e negociacionnan na Mexico, a señala ayera cu e ta spera cu por reactiva

e proceso di dialogo den fechanan cercano, despues di a keda suspendi na october di 2021 pa e representantenan di gobierno di Nicolas Maduro.

Venezuela: Gerardo Blyde ta spera cu negociacionnan na Mexico por reinicia pronto

“Nos ta spera cu e proceso aki, den fechanan hopi cercano, por reinicia si tur cos sali manera cu nos ta premira. Tocante e particularidadnan, na e momento aki mi no por ainda revela nada pa motibo obvio di discrecion cu mi a firma na momento cu mi a cuminsa henter e proceso aki di negociacion”, el a señala durante un sesion di Parlamento Europeo cu a aborda e situacion na Venezuela.

El a ratifica cu den e proceso di negociacion mester papia tocante e garantianan

electoral pa e proximo eleccionnan. “Nos mester garantianan institucional pa asina e procesonan electoral no wordo interveni pa otro poderan publico y wordo hiba di bon manera pa CNE”, el a bisa.

El a agrega: “No ta trata solamente di garantianan electoral. Ta trata di reconstrui na nivel constitucional e pais y bolbe na un Estado democratico”.

El a manifesta tambe cu den e proceso di dialogo ta nec-

esario pa tin avancen den e materia social y humanitario. Lider opositor, Juan Guaido a pidi Eurocamara pa respalda e proceso di negociacion na Mexico y a solicita pa nan mantene e presion ariba e gobierno di Nicolas Maduro pa implementa e recomendacionnan cu a wordo duna den e rapport di Mision di Observacion Electoral.

El a señala cu nan ta mantene e necesidad di un negociacion y un acuerdo pa por tin eleccionnan presidencial liber na e pais.

Puerto Rico: Pierluisi a ofrece mensahe riba presupuesto di proximo aña fiscal

(ElNuevoDia) – Gobernador Pedro Pierluisi a ofrece ayera diahuebs un mensahe relaciona cu e presupuesto di e proximo aña fiscal 2022-2023.

E prome mandatario a presenta na luna di maart un presupuesto cu ta yega na \$28.785 miyon y ta inclui \$12.573 miyon corespondiente na e Fondo General, \$4.976 miyon di fondonan special y \$11.236 den fondonan federal.

Hunta di Supervision Fiscal (JSF), encarga cu aprobacion di e presupuesto, a conclui den luna di april cu e presupuesto recomienda pa e administracion di Pierluisi ta contrario na e ley federal

Promesa, y a opta pa haci algun ahuste na e presupuesto

y a rekeri e adopcion di controlnan nobo pa proximo 1 di juli. Diaranson e organismo fiscal a manda pa e legislatura e presupuesto operacional descartando e \$100 miyon adicional cu administracion

di Pierluisi tabata solicita. Confiando cu na final di e proceso e JSF lo haci ahustenan, e gobernador a bisa riba 3 di mei cu el a opta pa entrega un segundo version di e proyecto di pre-

supuesto pa e proximo aña fiscal cu e cifra cu ya caba e entidad federal a rechasa.

Gobierno ta insisti cu e presupuesto di Fondo General pa 2022-2023 mester subi na

\$12.573 miyon a pesar cu JSF a exige un reduccion di \$100 miyon den e presupuesto.

“E cantidad ey a bin di e mesun hunta den su origen. E hunta a duna e paso na e cantidad di \$12.573 miyon pa e Fondo General den su origen”, e prome ehecutivo a destaca na e momento ey. El a agrega cu sin mas hustificacion JSF a indica na gobierno pa reduci e presupuesto cu \$100 miyon.

E presupuesto referi pa JSF na e legislatura lo ta \$12.426 miyon. E cifra ta diferencia pa \$284 miyon, di e prome presupuesto recomienda pa Pierluisi, manda pa JSF den luna di februari.

E tempo ey Pierluisi a solicita un presupuesto operacional di \$12.712 miyon.



Sr. David Geerman ta retira despues di 32 aña di servicio

Diabierna 6 di mei 2022, rondona pa colega y amistadnan, a celebra e carera di mas di 30 aña di sr. David Geerman den servicio di gobierno di Aruba. Despues di un carera largo, awo a yega momento cu Sr. Geerman ta bai baha cu pensioen, uno cu siguramente ela merece!

Pa hopi e tabata mas cu djs un colega, e tabata un amigo, cu sigur lo haci falta den e oficina di Departamento di Transporte Publico. Minister di Transporte suplente, sr. Geoffrey Wever tabata t'ey presente pa haci entrega di un homenahe na Sr. Geerman, y tambe felicit'e riba e proximo etapa den su bida.



Di parti di Minister di Transporte, sr. Ursell Arends, cu lastimamente pa motibo di salud no por tabata presente na e celebracion, ta felicitá sr. Geerman pa celebracion di su 32 aniversario na DTP, y alabes ta manda un palabra

di gradicimento pa su servicio pa Land Aruba. E deseo ta pa sr. Geerman por goza di e temporada di pensioen den forma activo y den compania di su sernan keri yena cu felicidad.



Fundacion Kapel di Bethania a reparti permio na e gandadornan di e actividad di dia di Rey

Fundacion Kapel di Bethania(FKB) hunto cu Museo Arqueologico Naciona Aruba (MANA) y otro instancia y persona manera sr Glen Lacle di Stichting Vrienden van het Sport Centrum San Nicolas, IBISA, fundacion 1403 y Scout San Dominico a bin ta traha hunto y ofrece un evento asina bunita den e bario di Noord. Especialmente e muchanan y tambe comunidad di Aruba por a goza di un mainta familiar na "Klooster Imeldahof".

Mientras e muchanan hunto cu nan mayornan tabata pasa pret hungando diferente weganan tradicional of hisa nan fli, otronan a pasa pa hasi e workshopnan cu a ser ofreci pa e artistanan Gloria Feliciano y Erika Moran, cu glas di lama y pintamento. Asina tambe nan tabata cana rond admirando of haciendo e quiz di e exposicion y di e kapel. A pasa na e "photobooth" pa saca potret familiar como un recuerdo di e dia cu e decoracion special hasi pa dia di Rey. Por a cana rond pa wak y cumpra na e mini bazaar y Sin lubida a disfruta di un sopi y snacks ofreci pa FKB y scout. Tur esakinan hunto a hasi un dia cu hopi actividad pa un y tur.

Na final di dia, a termina pa saca premionan di e caarchi di actividad, esaki ta un di e forma cu FKB a hasi pa asina logra hanja fondo pa sigui mantene y conserva e Kapel, Exposicion y edificio. Un danki ta bai na comerciante cu a coopera asina bon cu Fundacion Kapel di Bethania pa por a logra otorga e premionan aki na e participantenan.



Ganador di e ticket di actividad ta, Jencey Peterson cu a gana un 'weekend stay' danki na Caribbean Palm Village Aruba, Max Ccent a gana un sunset sail cortesia di Pelican Adventures, Naömar Limonier a gana su lunch na Old Cunucu House Restaurant, Cain Koolman a gana gift certificate di Moomba, JKion Pieter a gana gift certificate di Nikkei, Jacob Croes y Ruben a gana nan gift certificate di Paseo Herencia, Marveline Bokehoudt a gana su gift certificate di GF, Marchel Kelly y Franco Bik a gana nan gift certificate di Blue Sport y Luck Browne

a gana un bunita cuadro cortesia di e Artista Erika Moran. Fundacion Kapel di Bethania ta sumanete agradici cu tur e instancianan y comercio cu a hasi na esfuerzo pa comunidad pa especialmente nos muchanan por a pasa un dia asina dushi Celebrando dia di Rey. Ta gradici tur nos comerciantenan cu a coopera cu nos Giselle Department Store, Nikkei Sushi, Old Cunucu House, Blue Sport, Paseo Herencia, Moomba Beach, Pelican Adventures, Caribbean Palm Village. Tambe na Gloria Feliciano y Erika Moran

Un gradicimento special pa Subway pa na generosidad di a regala dos plater pa e muchanan di Kinderhuis Imeldahof por a disfruta como nan participacion na e dia aki.

Ta recorda tur hende cu lo tin gana di pasa bishita Klooster pa e 2 exposicionnan of pa bishita e Kapel, cu lo ta habri, dialuna, diaranson y diahuebs for di 9 am te cu 3 pm.

Si ta desea di hasi un donacion na nos Fundacion Kapel di Bethania, lo ta posibel tambe pa deposita riba nos cuenta di Banco na Aruba Bank number di cuenta : 6021690190. Di antemano ta gradici pa e gesto aki y asina yuda nos pa preserva y cuida e e kapel di Bethania y exposicion di "Historia di Parokia di Noord".



AWE

MINI MEGA

MEGA PLUS

Awo cu 2 florin mas, bo por gana e

*** Afl. 450.000,-**

*** Afl. 350.000,- + Afl. 100.000,- extra**

Benta ta sera 7:30 pm y sorteo ta hunga 7:45 pm

MEGA PLUS



HUNGA AWO

LOTO

Robert Arends: Parlamento di Aruba por cambia of desapropa e ley di coho ?

NO, Parlamento di Aruba NO tin e autoridad/poder ni pa cambia ni pa desapropa un Ley di Reino. E unico cos cu Parlamento di Aruba por haci ta pidi splicacion, hinka rudia y roga Parlamentarionan Hulandes pa nan cambia/elimina e actual concepto di Ley di COHO (ta comedia a hunga na "IPKO-

St.Maarten-2022" !).

E procedura pa un "Ley di Reino" por sigui su caminda pa Parlamento di Hulanda aproba un "Ley di Reino" (i.c. COHO) ta cu Parlamento di Aruba mester entrega un "Verslag" na Hulanda. Parlamento di Hulanda no tin e obligacion pa tene cuenta cu e contenido di e "Ver-

slag" cu Parlamento di Aruba manda Hulanda.

Awor : den e caso di COHO, un "Verslag" di Parlamento di Aruba cu pregunta/peticion of un "Verslag" pa pidi splicacion, segun ley, ta un "Verslag" (e contenido no ta importante) cu ta duna Parlamento di Hulanda e apoderacion legal, sin mas, pa sigui

cu e proceso pa aproba e Ley di COHO ?

Y si Parlamento di Aruba keda sin manda un "Verslag" pa Hulanda, Parlamento di Aruba lo duna Hulanda di comprende - di forma cla y direct - cu Parlamento di Aruba no kier e actual concepto di Ley di COHO ?

Si Parlamento di Aruba kier cambia of desapropa e Ley di Reino tocante COHO, kico otro Parlamento di Aruba por haci ?

Parlamento di Aruba tin poder/autoridad pa haci algo ?

Pueblo kier sa kico Parlamento di Aruba por haci - awor despues di IPKO - concretamente pa cambia

of desapropa e actual Ley di COHO. NADA ?

Mester splica e pueblo di Aruba bon prome, pa despues Minister y Parlamentarionan di Aruba no bin tira culpa riba Hulanda of riba IPKO of riba Corsou of riba St.Maarten, ora Parlamento di Hulanda - segun Ley - aproba e actual concepto di Ley di COHO toch sin tene cuenta cu e contenido di e "Verslag" di Parlamento di Aruba pa cambia of desapropa e Ley di COHO !

SPLICA PUEBLO Y APLICA TRANSPARENCIA : E ARUBA NOBO OF E BIEU MES ?

San Nicolas creado historia intangibel

Mientras cu Val tabata collectando informacion di otro persona pa nan wordo condecora den e Orde van Oranje Nassua Val no tabata sa cu su casa Geertruida, di casi quarenta y cinco aña di matrimonio mihor conoci como Tida, y su prima Lilly tambe tabata collectando informacion pa Val wordo condecora.

Debi na e trabou di e dos damanan aki Val a wordo condecora dia 26 di April 2022 pa su tabouw como boluntario den e comunidad di San Nicolas.

E informacion collecta tabata basa riba historia oral y cartana scirbi pa e Kanselarij der Nederlandse Orde di Amateur Baseball Bond Aruba (ABBA), Foundation Centro di Bario Lago Heights (CBLH), Aruba Triathlon Association (ATA) y Sportsz 4 U.

Lilly Peterson a inicia e plan, Freddy Refunjol ex-gobernador y amigoe di Val desde cu nan tabata mucha a indica e cambida pa cana, Tida tabata e forsa mas grandi tras di e proyecto chikito aki. E informacion necesario a wordo collecta dentre sete dia durante un periodo di dos siman.

Awo Val ta e forsa di unidad pa esnan bibando na San Nicolas y cu kier mira e comunidad bai dilanti. Mi ta suplica tur hende pa join Val cu su esfurzo aki. Conhuntu-

amente nos por logra mehora e situacion social, ambiental y economico pa henter e comunidad di San Nicolas.

Creado un comunidad den bon salud, cu ta percura pa su bisiña, cuidando e naturalesa y mantenendo e cayanan limpi, bahando e nivel di crimen, subiendo e nivel di e economia, cambiando pa un economia circular cu ta sostenibel y mantenendo e cultura y autenticidad di San Nicolas.

Ami mes a nase na e clinica di dr. Volmer na Trompstraat. Mi a biba y lanta na Wegkust Batterij 13A. Como un persona cu tin San Nicolas na pecho mi ta orguyoso di a hasi e investigacion riba e dos topiconan menciona aki riba. Cu mi sincuenta y ocho aña mi a bai Hulanda pa studia museologia na e academia mas renombra den e area aki cu ta e Reinwardt Academy na Amsterdam Hulanda. Mi a sigui les den un grupo chikito di dies persona cu e mayoria di nan a bin di un continente diferente.

Mi a cana stage na e Tropen museum cu a encera e museo na Amsterdam, Leiden, Rotterdam y Nijmegen. Mi a analisa e objectonan Arubano y mi a avisa con pa crea exhibicionan riba topiconan otro cu riba slabitud so. Mi thesis mi a yama "At Home" the sense of belonging of the first generation Afro-Aruban whose parents came to work in the Lago Oil Refinery and Transport Company Ltd. Den 2018 cu mi setenta aña mi a ricibi mi master's.

Mi investigacion riba e herencia intangible di e edificio di Uncle Louis Store ta mi prome inestigacion cu mi a hasi despeu su mi a ricibi mi diploma como museologo, investigador di cultura.

Mi ta spera cu den futuro cerca lo mi haya e posibilidad di Monumenten Fonds Aruba atrobe of cualkier otro organisacion of persona cu ta restaura edificio pa mi hasi mas investigacionan riba edificionan den e mainstreet di San Nicolas y tambe riba edificio den e barionan. Asina aportando den e registracion di nos herencia intangible di San Nicolas.

E mayoria di e casnan na San Nciolas ta mas cu 50 aña bieuw cu otro palabra henter San Nicolas por wordo mira como un museo cu e casnan como objeto. Renombrando edificio bek den nan estatua original ta aumenta e autenticidad di San Nicolas cu ta bon pa nos identidad y economia turistico.

Percura pa ora di mantencion di bo cas pa e keda den su forma original. Ora di mantene bo cas please tene cuanta cu e ta parti di bo identidad, e ta forma parti di bo sinti di pertenece na un lugar (sense of belonging).

Bo cas ta parti di e historia tangible di San Nicolas cu ta forma e identidad di nos ciudad cu nos no kier perde y cu canino nos ta referi na dje como San Nicolas e Sunrise city di Aruba.

Dia di La Birgen di Fatima

Skirbi pa Marva J. Solagnier-Marquez

Awe, 13 di mei, nos ta celebra Fiesta di La Birgen di Fatima pa recorda su prome aparicion na tres mucha inocente aya na Cova da Iria na Portugal

Den e tempo aya, Fatima tabata un ciudad desconoci M'a awendia, su santuario ta famoso den mundo henter bishita pa innumerabel devoto

Si, tabata tin aparicionnan precidi pa un preludio angelical evidentemente, asina e Angel di Paz a bin ta prepara e chikitinnan p'e milager cu tabata spera nan

Riba un mata di mondi, nan a mira un Señora bisti tur na blanco un blanco mas briyante cu solo cu tabata iradia un luz hopi cla y intenso manera awa cristalina

Reflehando un beyesa indescriptibel e Mama di Dios a pidi e muchanan pa resa e santo rosario tur dia pa asina por alcanza paz na mundo y tambe pone fin na tur guerra

"E Milager di Solo" a bin pa tur esnan cu no kier a kere! Laga nos tur, ban cumpli anto c'e peticion di nos Mama stima! Dakota, mi bario natal Pabien cu Bo fiesta patronal!

Ruman homber deteni pa bringa cu su ruman muhe den cas na Pos Chikito



Diaranson atardi na un cas na Scobillostraat a surgi un pelea entre dos ruman y cos a bay full for di man, unda e mayor no tabata por cu nan y a informa polis.

Patruya a presenta na e cas papia cu e tata y a constata cu e ruman homber a bira agresivo den cas.

A sali busca e homber y a topa cune den area di Mangel Halto y a bay over na detene y a keda transporta pa warda di Polis.

Homber trahando riba dak a bin abao, keda basta herida na Paraguana



Diahuebs atardi un homber trahando riba un dak di cas na Paraguana haciendo esaki limpi a haya su mes cu e asbest a kraak y aki a bin abao basta duro.

E homber a haya basta sla y heridanan na pia te cu parti ariba di su curpa. Riba su propio forsa cu tur e golpinan e homber a cana di paden te pabao y asina cay abao riba vloer y pidi ayudo na su señora.

Asina polis y ambulance a keda informa di bi-aha.

Patruya di Noord a presenta di biaha y topa cu e homber patras di cas mientras cu for di dilanti a mira e buraco grandi dilanti y e trapi. A notifica personal di DTI di e caso serio aki. E victima a keda transporta pa hospital pa haya atencion medico avansa.



**UN BITTER
DI MAS...
POR
STROBA
BO DI
YEGA CAS.**



A sigui chauffeur cu a causa accidente y core bay te na Santa Cruz



Diaranson anochi, un chauffeur coriendo den un Daihatsu a haya su mes envolvi den un accidente unda un Honda a dal den nan auto y a sigui core bay.

Esaki a pasa den area di Jucuri y nan a sigui tras di auto y informando polis.

E chauffeur tabata core basta duro mes y na Santa Cruz na e pompstation a para e auto aki y baha atende di biaha cu e homber tras di stuur.

E homber a keda deteni pa core bao influencia y transporta pa warda di Polis. Polis di trafico presente a tuma e auto den beslag.



OCTA YOUTH DAYS

24 - 25 May 2022

Are you between 18-30 years old?

Would you like to go abroad to do

- ✓ volunteering?
- ✓ an internship?
- ✓ study?

Would like to learn more about the European Union ?

Join us to learn about these opportunities and more!

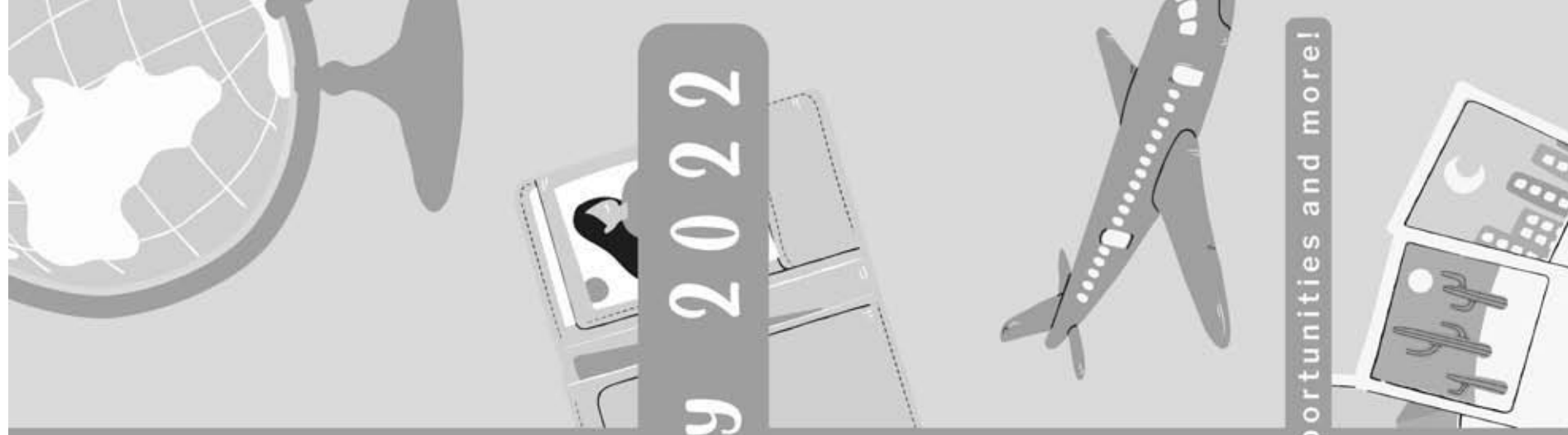


OCTA
Overseas Countries
and Territories Association



Co-funded by
the European Union

Register via
the QR code



OCTA YOUTH DAYS

For people 18-30 from Aruba, Bonaire, Curaçao, French Polynesia, TAAF, Greenland, New-Caledonia, Saba, Saint Barthelemy, Sint-Eustatius, Saint-Pierre-and-Miquelon, Sint Maarten and Wallis & Futuna.

PROGRAMME ENGLISH SESSIONS

Tuesday. 24 May - online

14h-14h30 Caribbean
16h-16h30 Greenland
20h-20h30 Belgium

Welcome to the participants. Presentation on the work of OCTA, our work with the EU and on youth

Speaker: Pablo Lopez-Herrerias, Coordinator OCTA Secretariat

14h45-15h15 Caribbean
16h45-17h15 Greenland
20h45-21h15 Belgium

The new OCT Youth Network - how to apply?

Speaker: Andreas Roettger, Head of Sector, Unit B3, DG INTPA, European Commission

15h30-16h Caribbean
17h30-18h Greenland
21h30-22h Belgium

Erasmus+ is also for you. How can you access it?

Speaker: Marta Fernández Fornieles, EU Programmes Advisor, OCTA Secretariat

Wednesday. 25 May - online

14h-14h30 Caribbean
16h-16h30 Greenland
20h-20h30 Belgium

Paid traineeships at the European institutions - getting in

Speaker: Andrei Moarcas, Advisor, OCTA Secretariat

14h45-15h05 Caribbean
16h45-17h05 Greenland
20h45-21h05 Belgium

OCTA traineeship - Hear the experience from our past trainees

Speaker: Pablo Lopez-Herrerias, Coordinator OCTA Secretariat

15h20-16h Caribbean
17h20-18h Greenland
21h20-22h Belgium

European Solidarity Corps - volunteering abroad has never been easier

Speaker: Marta Fernández Fornieles, EU Programmes Advisor, OCTA Secretariat



OCTA
Overseas Countries
and Territories Association



Co-funded by
the European Union

Register via
the QR code:



Reapertura di Cruyff Court dedica na e gran futbolista Denzel Dumfries



Diaranson atardi den un ceremonia bunita a tuma luga reapertura di Johan Cruyff Court na Parke Curason situa na Jaburibari.

Presente na e ocasion special aki tabata Presidente di Parlamento Sr. Edgard Vrolijk, Parlamentarionan di Fraccion di MEP, Minister President Sra. Evelyn Wever-Croes y esposo Kenneth Wever, Minister di Husticia y Asuntonan Social Sr. Rocco Tjon, famia di Denzel Dumfries, Sr. Simon van Rooijen di Cruyff Foundation, ex-Minister di Deporte Sr. Lee, prensa y demas invitado.

E cancha di yerba artificial a keda inaugura na november di 2006 pa Johan Cruyff den feliz memoria y Reina Beatrice. Pa 16 aña largo e cancha a sirbi pa tanto mucha, hoben y adulto por haci uzo di parke pa practica e deporte di futbol.

Minister di Enseñansa y Deporte Endy Croes, den su discurso elocuente a duna un relato breve di e historia di e parke social cual tabata un vision di ex Minister di Sr. Ramon Lee. Na unda a elimina e dump cu tabatin na e sitio y Gobierno a construi un parke social, caminda mucha y ho-



bennan por practica deporte. E mandatario a sigui bisa cu e ta yena cu emocion y hopi orguyo cu desde awe e parke lo carga nomber di e deportista local cu ta briyando den futbol internacional Denzel Dumfries. Ex Minister di Deporte Sr. Ramon Lee tambe a hiba palabra.

Despues di e video cu e mensahe di motivacion di Denzel Dumfries a devela oficial e

cancha Cruyff Court Denzel Dumfries. E acto di revelacion a wordo haci pa Minister Endy Croes, Sr. Simon van Rooijen, Prome Minister Evelyn Wever-Croes, IBISA y Jonathan Ruiz.

Minister Endy Croes y stakeholders; Simon van Rooijen di Cruyff Foundation, AVB, IBISA, FCCA y FFD a firma di e bala di futbol como un acto simbolico na unda cu ta compromete pa mantene e parke den bon condicion pa e hobennan por practica nan deporte.

Finalmente Jonathan Ruiz e hoben deportista cu na aña 2006 a hiba e bala di futbol, a haci e sake di bala hunto Minister Endy Croes y Sr. Simon van Rooijen a duna reapertura di e veld. Minister Endy Croes kier gradici tur e stakeholders pa haci e proyecto esaki posibel. Ma-sha pabien na e bario di Jaburibai y pueblo Aruba!



Ajax ta confirma cu Alfred Schreuder ta bay tuma over pa Erik ten Hag

(NLTimes) – Ajax a nombra Alfred Schreuder como su coach principal nobo. E coach di 49 aña di edad for di Barneveld a firma un contract di dos aña cu e campeonnan actual. Schreuder ta bay ta sucesor di Erik ten Hag, kende ta bayendo pa Manchester United.

Schreuder tabata asistent di Ten Hag na Amsterdam for di comienso di 2018 te cu berano di 2019. Ajax a gana tanto e campeonato como e KNVB Cup durante e temporada 2018-2019, y a alcanza e semi-final di Champions League.

Schreuder despues a bira coach principal di e club Aleman, Hoffenheim, pero a retira un aña despues. Despues el a bay na FC Barcelona como asistent di trainer Hulan-des, Ronald Koeman. Cu renuncia di Koeman fin di aña pasa, Schreuder tambe a bandona Camp Nou. Schreuder a tuma over na Club Brugge como sucesor di Philippe Clement na comienso di e aña aki. Schreuder ta bayendo pa e titulo Belga cu e team e temporada aki.

Schreuder a yama su proximo posicion ‘honorable y un gran oportunidad’ den un comunicado di prensa distribui pa Ajas. “Mi tambe ta anticipando pa bolbe, pasobra den e aña y mey cu mi a traha na Ajax mi a pasa bon cu e club. Mi lo kier gana trofeo na Amsterdam cu un team cu ta hunga futbol atractivo. Cu un bon balans entre hunga-dornan top cu experiencia y cantidad di tremendo talento. Pero prome mi kier termina e temporada exitosamente cu Club Brugge. Bisa ayo door di gana e premio top ta hopi importante, y mi ta bay haci tur loke mi por pa logra esey.”

E acuerdo cu Schreuder, kende tabata activo como hun-gador di futbol pa RKC, NAC Breda y Feyenoord, entre otro, ta inclui un opcion pa un tercer temporada. Prome cu su prome termino na Ajax, e tabata coach principal na FC Twente y un asistent na Hoffenheim pa un tempo-rada.

“Nos ta conoce Alfred como un trainer tacticamente fuerte cu bon y versatil material di practica”, segun manager general di Ajax, Edwin van der Sar a bisa. “Den añanan recien, el a gana experiencia como coach principal y como coach asistent na clubnan top na varios pais y competencia. Nos tin tur confiansa cu e por continua e caminda cu nos a tuma cu Ajax algun aña atras, tanto den Eredivisie como den Champions League.”

Ruman homber di Schreuder, Dick, ta trainer pa PEC Zwolle. A keda determina e siman aki cu e team ta bay wordo relega for di Eredivisie.

Pasion, mi bida, amor, un yamada ta loke enfermero ta expresa di nan funcion

Team completo di HOH ta celebra dia di enfermeria

Horacio Oduber Hospital a celebra cu team completo dia di enfermeria yena di alegria, colegialidad y claro aprecio pe trabou duro di nos enfermeronan cu ta e curason di HOH y no por lubida e team completo di Hospital cu ta contribui diariamente na cuidu di tur pashent.

Un celebracion cu a habri mainta cu un desayuno pa ful e team di Hospital, Lab-HOH y Bloedbank unda cu Hunta di Directiva y Team di Mancho a lora manga y sirbi ful e team di durante algun ora. Por a mira caranan felis di coleganan ta saluda otro cu door di ta constantemente ocupa no ta topa otro durante trabou diario pero awe mainta si a logra traha algun minuut di nan tempo pa celebra y "catch up". Por imagina cu ta dificil pa algun enfermero laga pashent pa gosa di un desayuno y pues pa nan a paketa e cuminda y hiba na piso di

cuidu pa nan por gosa durante nan pauze. Esey caba ta papia di cuanto dedicacion e trabou di un enfermero ta rekeri esta 24/7. Durante dia tambe a haci un "raffle" virtual cu premionan atractivo cual diferente compania a sponsor team di HOH y di curason ta gradici nan pa e bunita gesto.

Alabes kier a gradici tambe Minister-president, sra. Evelyn Wever-Croes y Minister di Salubridad, sr. Dangui Oduber cu a pasa bishita inesperadamente durante oranan di mainta y asina expresa nan gratitud na nos enfermeronan y hasta a yuda sirbi desayuno na staff di HOH.

Danki ta bay na ful e comishon di Staff Appreciation Day cu a traha duro pa asina, aunke di un forma diferente y no manera custumber, a pone coleganan y tur enfermero sinti nan mes aprecia y special.



OPEN MIDDAG

Donderdag 19 mei
14.30 - 16.30

INSCHRIJVINGEN SCHOOLJAAR
2022 - 2023
NU OPEN!



INTO
THE
WORLD

- Tweektalig onderwijs
Nederlands - Engels

Slagingspercentage > 90%

Goede doorstroming tussen mavo / havo / vwo

Leerlingen succesvol op vervolgoopleidingen in
Nederland, Aruba en USA.

Betaling is mogelijk in termijnen (8x +/- afl 550,-)

Boegoeroei 7B - +297 5871583 - info@schakelaruba.com - www.schakelaruba.com

Biden ta anuncia programa cu ta ofrece servicio di internet na descuento pa famianan di menos ingreso

(AP) - President Joe Biden a anuncia riba dialuna cu 20 compania di internet a keda di acuerdo pa provee internet na descuento pa hendenan cu un ingreso baho, marcando un programa cu lo por efectivamente haci miyones di vivienda eligibel pa servicio gratis via un subsidio federal cu ya caba ta existi.

“Internet di velocidad halto no ta un luho mas. E ta un necesidad,” Biden a bisa na Rose Garden cu representantenan di e companianan cu lo participa, ademas di e miembronan di Congreso.

E paquete di infraestructura di 1 triyon dollar cu a keda aproba pa Congreso aña pasa a inclui 14.2 biyon den fondo pa e programa Affordable Connectivity Program, cual ta provee subsidio di 30 dollar pa luna pa servicio di internet na miyones di famia di ingreso baho.

Cu e palabracion di e proveedornan di internet, algun 48 miyon vivienda na Merca lo bira eligibel pa e plan di 30 dollar pa luna pa 100 megabits pa seconde, haciendo cu e servicio di internet lo ta completamente paga pa e asistencia di gobierno si nan inscribi cu un di e proveedornan participando den e pro-



grama.

Biden a nota cu famianan di 4

cu ta gana 55,000 pa aña of e famianan cu ta inclui un persona cu ta eligibel pa Medic-

aid lo ricibi 30 dollar pa luna di credito, cual ta nifica cu 40 porciento di tur Mericano lo cualifica pa ricibi esaki.

“Esaki ta un caso unda cu companianan grandi a lanta para. Nos ta purbando di motiva otronan pa haci e mesun accion aki,” Biden a conta e audiencia. “E ta bay cambia e bida di hende.”

“E por cambia e wegá,” Marty Newell, coordinador di Rural Broadband Policy na Center for Rural Strategies den Whitesburg, Kentucky, unda cu internet di velocidad slow

ta un plaga pa residentenan y negoshinan a comenta.

Newell a expresa cu e kier mira mas tocante kico e programa lo nifica di awe en adelante, pero cu su pregunta principal ta, ‘dicon el a tarda asina hopi?’

Biden, durante su administracion na e Cas Blanco y su peticion pa cu e infraestructura, a haci un prioridad di expande e acceso na internet di velocidad halto den e areanan aki y di baho ingreso. Varios biaha el a expresa tocante e manera cu famianan di ingreso baho ta lucha pa haya Wi-Fi confiabel, pa asina nan yiunan por participa den lesnan online y completa nan huiswerk durante e pandemia di coronavirus, incluyendo, el a conta dialuna, cu famianan mester a bay un McDonalds su parking lot pa asina tin acceso na un internet Wireless di bon velocidad.

E 20 companianan participando a keda di acuerdo pa baha e prijs pa consumidornan eligibel y provee servicio den area unda cu 80 porciento di e poblacion Mericano ta biba. E companianan cu ofrece servicio den areanan tribal lo provee servicio na balor di 75 dollar, cual ta e subsidio di e gobierno federal pa e areanan aki.



Twitter ta kita 2 manager top di nan trabao señalando cu tin problema interno den e compania



(AP) - Twitter a kita for di trabao dos di su top manager riba diahuebs, cual ta e señal mas recien di problema interno mientras CEO di Tesla Elon Musk ta plania e compra di e compania.

Un di e manager general di Twitter, Kayvon Beykpour lo sali for di e compania despues di 7 aña. Den un serie di publicacion, diahuebs, Beykpour a bisa cu e CEO Parag Agrawal a pidi su persona “pa bay despues cu el a informa mi persona cu e kier hiba e ekipo den un direccion diferente.”

Bruce Falck, Twitter su lider den producto y ganashi tambe a keda removi for di e trabao, sgun un publicacion cu a ser

removi. Su perfil riba Twitter awo ta bisa ‘sin empleo’.

“Mi ta dedica e publicacion aki na tur e ingenieronan y mi ta bisa boso danki pa e oportunidad di a traha conhuntamente cu boso. E tabata un gran momento. Tin hopi pa haci asina ta bay sigi traha, y mi ta hopi emocionada pa mira kico boso lo crea,” Falck a publica.

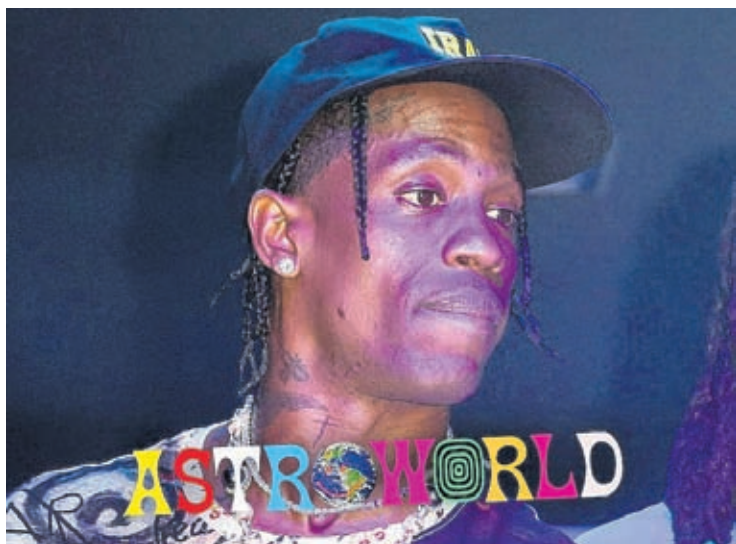
Twitter a confirma ambos partida di e ex managernan y a bisa cu nan lo pone pausa na tur plan di contrata personal nobo, cu excepcion pa posicionnan cu ta critico pa e negoshi. Ademas, e compania a bisa den un declaracion cu nan lo “para tur costo cu no ta relaciona cu e labor pa asina sigura cu nos ta siendo responsabel y eficiente.”

Travis Scott demanda pa morto eroneo despues cu un muhe a perde su embaraso a causa di heridanan sufri na Astroworld

(TMZ) - Travis Scott ta entre varios persona incluyendo Live Nation, Scoremore Holdings y ASM Global kendenan ta ser demanda di parti di un muhe cu ta bisa cu el a sufri heridanan asina severo na Astroworld cu el a perde su embaraso.

Shanazia Williamson a bisa cu el a atende Astroworld den November, y a ser trapa durante e incidente cu e audiencia y a haya herida na su schouder, lomba, pecho, pia, stoma y otro partinan di su curpa.

Den e demanda obteni pa TMZ, Williamson a bisa cu e acusadonan su "falta di planificación, diseñu, maneha, opera, contrata y supervisa e evento tabata un causa directo di e heridanan cu su persona a sufri, y e perdida di su persona y su parcha Jarawd



su yiu."

Shanazia a entrega un demanda prome pa herida cu el a haya na e festival dia 21 di november, cual a inclui "problema di respiracion, dolor di pecho, dolor di pia y herida den otro partinan di su curpa."

Den e demanda aki actualisa,

entrega un luna y mey despues di e tragedia, Shanazia a demanda pa morto eroneo. Interesante ta cu ley di Texas ta bisa cu un feto cu fayece pa causa di negligencia por bira base di un demanda pa morto eroneo. E no ta importa con avansa e embaraso tabata. E por ta un feto cu no a crece hopi ainda, pero e mayornan



por demanda pa morto eroneo.

Tambe ta interesante cu el a cambia e demanda pa bisa cu el a haya herida na su stoma, cual den e keho no ta especifica con avansa su embaraso tabata.

Manera ta conoci, 10 persona

a fayece como resultado di heridanan obteni na Astroworld. Travils y su ekipo ta mantene cu nan no tabata altanto di con severo e situacion cu a tuma lugu tabata den e audiencia, y otronan a señala faltanan grandi den e seguridad y personal di seguridad di parti di e organisadornan di e evento.

Video explicito di Jesse Williams sin permiso di e actor a ser publica online pa miembro di audiencia durante show na Broadway



(AP) - Video di Jesse Williams sin paña, captura riba escenario durante un escena den cual e actor tabata baña durante un show na Broadway, a ser publica online, causando critica di e productornan y e sindicato cu ta representa actornan y manager di escenario.

"Nos ta condena den e termino mas fuerte posibel y e creacion y distribucion di fotografia y videonan di nos miembronan durante un escena unda cu nan ta expone nan curpa," Kate Shindle, president di Actors Equity Association. "E persona cu a haci esaki no solamente tabata sa cu nan ta filmando un actor si nan permiso,

pero tambe tabata violando explicitamente e teatro su prohibicion di grabacion y distribucion."

Williams ta un di e actornan den e show di Broadway "Take Me Out," cual ta Richard Greenberg su exploracion di kico ta pasa ora cu un atleta di Major League Baseball ta revela cu e ta homosexual, explorando e manera cu esaki ta afecta y ekipo y ta ilustra prehuicionan toxico. Williams a gana un nominacion pa un Tony Award riba dialuna danki na su actuacion como e personahe aki.

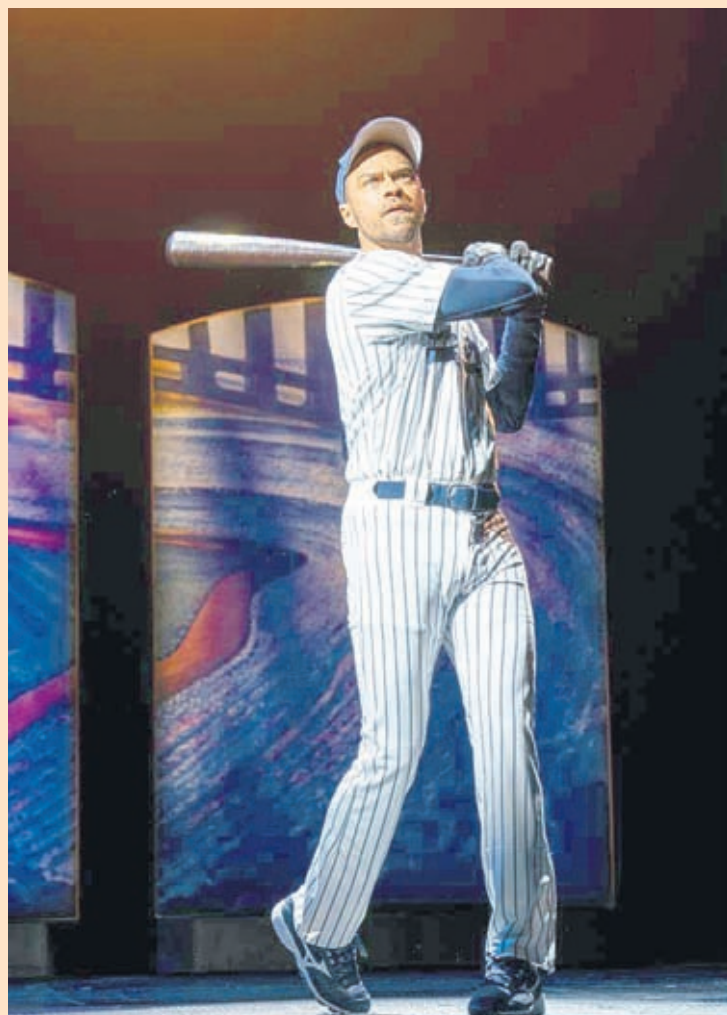
Second Stage Theater, cual ta e compania cu ta produci e show aki, ta usa Yondr

pouches pa proteha e actornan. Miembronan di e audiencia cu yega e teatro mester entrega nan celular, cual despues ta ser poni den un tas cu lock te na final di e programa. E compania a bisa cu nan lo mehora nan seguridad y pone un control mas estricto mirando cu tin lugu pa violacion di e reglanan aki.

"E acto di tuma potret di cualkier persona den un momento unda cu nan ta vulnerabel y sin paña sin cu nan duna nan permiso ta sumamente cuestionabel y por tin consecucionan legal hopi severo," Second Stage a declara. "E acto di publica esaki riba internet ta un acto fies y ta un violacion inaceptabel

di e confiansa entre e actor y e audiencia cu ta crea den e comunidad di teatro. Nos ta activamente buscando manera pa remove e video

y imagennan aki for di internet, y nos ta pidi pa ningun persona participa den e distribucion di e imagennan aki."



Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

BISTA POLITICO

Lider di partido Curpa, Eric Ras:

Falta di transparencia y un parlamento cu ta sucumbi pa presion di gobi-erno ta causanan mayor – y no e pandemia – di e situacion precario



Hulanda a bin ta hala atencion di pais Aruba for di basta tempo caba pa trece cambio den su situacion financiero. Nos por corda cu na 2014 nos Gobernador a nenga di acorda e presupuesto di Aruba y CAft a haci su introduccion na Aruba pa colmo sin cu a exonera Aruba di su debe manera a sucede cu Corsou y St. Maarten.

Ni CAft sinembargo a logra e obhetivo pa gobierno cumpli cu e palabracion pa drecha nos finanzas publico. Na 2017 pueblo a kere e partido

mayoritario den gobierno awor cu nan si tin e solucion pa e megadebe anto sin medida. Otro mentira pasobra e gobierno bao di signatura di Mep a logra hinca nos pais den mas debe pa locual awor nos a perde nos autonomia financiero.

Na 2015 Prome Minister di Hulanda a bay New York y a firma un acuerdo cu Nacionnan Uni acompaña pa Prome Minister di Aruba tambe. Partido Curpa ta convenci cu na New York lo tin cierto palabracion a tuma lugar, palabracion cu lo a mara nos isla sin cu a consulta cu Parlamento. Decision nan cu ta wordo tuma pa un persona y ta afecta henter nos isla y tur esaki den secreto. Akinan ta unda mester bin un stop. Nos isla ta den un situacion financiero hopi precario y algo mester wordo haci.

E secresia den gobernacion, e falta di transparencia como tambe e falta di un control de-

bido di parti di Parlamento ta e causa cu a hiba nos pais den un estado mas pio. A traha un beleidsplan pa baha empleadonan publico for di 2018 caminda gobierno di Aruba a bay di acuerdo pero nunca a haci nada. Al contrario no ta un secreto publico cu a hinca mas hende den gobierno. Na, 20 juli 2021 despues di eleccion Prome Minister ta core manda e beleidsplan concerni Parlamento. E plan sin embargo no a wordo trata den Parlamento, pero ta wordo usa si ora cu empleadonan publico mester haya nan promocion. Hues a bari esaki for di mesa caba paso e no ta uno legal. Empleadonan publico ta gasta nan placa y nan tempo den e tempo di crisis pa haya nan derecho cu sigur sigur no ta husto.

E situacion financiero cu Aruba ta aden ta parcialmente culpa tambe di Hulanda, paso a laga Aruba prolonga e situacion aki te cu awor no por haci nada mas. Hulanda a laga

Aruba sigui caba e pos y bira esclavo di debe paso Hulanda sa cu no ta keda nada cu Aruba otro cu tardi of tempran di bati na porta di Hulanda pa placa. Esaki ta e plan di World Economic Forum: “you own nothing and you will be happy”. Nos Prome Minister a bay scondi despues di a bishita e kelder di su omo dia 13 di November 2020 Hulanda y den e videonan nos promer minister ta bisa di ta di acuerdo cu “COHO”. Tempo cu a lucha pa Status Aparte ta un delegacion a bay pa negocia cu Hulanda y awor un persona ta mara Aruba den un “COHO”.

Ora un decision unilateral ta wordo tuma ta paso tin un agenda scondi. Den e caso aki nos tur sa cu nan ta sigui pa implementa e 17 punto cu tin den e agenda 2030 di Development Sustainable Goals unda e hende ta perde su derechonan. Aki nan tanto partido mep y avp ta riba mesun linea paso nan ta forma

parti di e agenda. Nos di partido Curpa a ricibi informacion di e reunion secreto di e 2 partidonan aki prome cu a bay e reunion di IPKO. E resultado di reunion di IPKO ta papia pa su mes. Partido Curpa no ta kere cu mes-ter implementa e acuerdo di “COHO” firma pa prome minister manera cu e ta. Costo di bida ta hopi halto y lo bay bira pio. Berdaderamente nos unico caminda ta busca Dios di curason pa asina nos por ricibi Su bendicion.

Esaki ta e tempo pa yiunan di Dios cu curason puro y sincero tuma posicion den nos gobierno pa nos por mira e cambio cu nos ta desea. Ta tempo pa nos salba nos Aruba for di man di hendenan cu no tin amor pa nos patria tan stima. Si nos busca Dios nos lo ricibi Su sabiduria y no sabiduria di mundo cu tin nos unda nos ta awe. E malvado ta ricibi su castigo aki na mundo y e husto lo ricibi su bendicion.

Parlamentario Shailiny Tromp-Lee (MEP):

Johan Cruyff Court na Parke Curason a keda renoba y a haya e nomber Cruyff Court Denzel Dumfries

E Johan Cruyff Court ta forma parti di Parke Curason na Yaburibari. Un proyecto cu a keda realisa pa Minister Ramon Lee na aña 2006. Recientemente a cuminsa cu e renobacion di e cancha aki y ayera 11 di mei 2022 a realisa e reapertura di e cancha completamente renoba y na mes momento a dun’e e nomber Cruyff Court Denzel Dumfries.

Denzel Dumfries ta un hun-gador di futbol profesional cu ta hunga actualmente pa Inter Milan y tambe ta forma parti di e team nacional di Hulanda. Denzel a nace na Hulanda pero su tata ta naci aki na Aruba. Den pasado el a yega di biba un tempo cortico aki na Aruba. Sigur hopi di nos hoben deportista por uza Denzel como un role model. Masha pabien na Denzel y na

su famia completo.

Na e ocasion aki a hiba pal-abra representante di Johan Cruyff Foundation, Minister di Enseñansa y Deporte sr. Endy Croes y ex-Minister di Deporte sr. Ramon Lee. E ex mandatario a conta un tiki con ora el a tuma mando na November 2001, awe casi 21 aña pasa, e luga aki tabata un dump. Un desaster ambiental. Poco container di sushi cu ta basha over, djaca ta core rond. Bisiñanan no tabata nada contento cu e situacion. E tabata un molester, un mahos bista, malo pa salud y malo pa balor di e casnan den vecindario, malo pa e moral of sentido di orguyo di henter e bario y districto. Un situacion cu e no por a laga asina y hunto a kibra cabes pa trece un alivio, un alternativa y un speranza pa e bario. For di esaki a nace un vision.

For di loke nan a haya, nan a planta un simia y e vision a floria y duna su frutanan: Parke Curason un proyecto multifuncional. Un parke cu pistanan pa recrea, hunga y haci deporte y pa pone cherry riba e bolo, a logra haya e prome Johan Cruyff court di yerba artificial.

Sigur Parke Curason ta un hoyo di facilidad cu ta keda bon uza, diariamente y henter dia, pa grandi y chikito. Mes-cos cu hopi ayera presente mi ta hopi contento cu e cancha a keda renoba bek. Un renobacion cu sigur tabata necesario y na su lugar. Na mes momento canando den e Parke nos mester realisa cu esaki merece mas atencion. Mi ta contento di mira e speeltuin tambe full nobo y ta spera cu demas parti di e parke tambe haya e atencion necesario. E proyecto aki sigur ta uno

hopi bunita y di balor agrega pa e vecindario. Pabien na Minister Endy Croes. Pabien na Directiva di FFD y pabien na henter e bario. Un gradicimento di curason na tur envolvi y un y tur cu a haci e renobacion aki posibel e.o., Johan Cruyff Foundation, IBISA, FFD, FFCA y AVB.

Mi kier a termina pa pidi tur esnan cu ta usa e parke, ban cuid’e, ta di nos e ta! Fac-

ilidadnan asina ta uni nos, ta brinda nos oportunidadnan social, deportivo y di recreacion. Na mes momento e ta brinda nos e oportunidad di biba un bida mas saludabel y activo. Mi ta convenci cu poco poco pero sigur Gabinete Wever-Croes II y Minister Endy Croes lo percura na duna e atencion necesario y urgente na e infraestructura Deportivo di nos pais.



Bista Politico ta un seccion di **Bon Dia Aruba** specialmente pa brinda oportunidad na tanto partido politico como politico individual pa expone nan opinion. Contenido publica di ningun manera ta refleha opinion di **Bon Dia Aruba** y ta pa responsabilidad exclusivo di e organisacion/individuo cu ta ofrece esaki pa publicacion. **Bon Dia Aruba** ta reserva e derecho di no publica texto ofreci, si esaki segun e medio no ta cuadra cu e normanan di decencia cu nos ta mantene, pa evita contenido cu ta innecesariamente ofensivo. Esaki suheto na evaluacion exclusivo di **Bon Dia Aruba**.

BISTA POLITICO

Den number di Gobierno di Aruba: Prome minister ta gradici tur enfermero riba dia di enfermeria

“Tabata un privilegio pa nos yuda sirbi desayuno na nos enfermeronan”

Diahuebs mainta, hunto cu Minister di Salubridad, señor Dangui Oduber, Prome Minister Evelyn Wever-Croes a bishita Doctor Horacio Oduber Hospital en conexcion cu Dia di Enfermeria pa gradici y felicita nos enfermeronan y desea nan animo pa sigui cu e trabou grandi y importante aki.

“Mi ta contento di a saluda e enfermeronan y gradici nan pa e trabou grandi cu nan a haci durante e pandemia y e trabou cu nan a sigui haci despues. Tabata un privilegio pa nos yuda sirbi desayuno na nos enfermeronan cu tabata un treat di hospital”, Prome Minister a expresa.

Durante su bishita na Hospital, Prome Minister a tuma nota di e expresionnan cu a wordo haci mientras cu el a combersa cu bishitante y pashentnan. Tur ta palabranan di elogio pa cu nos enfermeronan, pa e cuidu cu hospital ta duna, pa e edificio renoba di Hospital y e servicio cu Hospital ta brinda.

Dia di Enfermeria ta un dia cu como comunidad, nos ta para keto pa reconoce e trabou grandi cu e enfermeronan ta haci na Aruba. Nos enfermeronan ta esnan cu ta cuida di esnan cu mester di cuidu sea pa salud of sea cu nan mes no por cuida nan mes. Nos enfermeronan ta haci un trabou increíblemente grandi.

“Durante e pandemia mi ta corda cuanto anochi nos tabata sali pafo, nos tabata bati man pa nan constantemente. Mi mes tabata varios di e anochinan aki den hospital y bo por a weita e gratitud di esnan cu ta sali e ora ey pa gradici nos enfermeronan pa nan trabou”, Prome Minister a duna di conoce.

Mientras cu awor por bisa cu nos a sali di e pandemia, e retonan pa nos enfermeronan no a bira menos. Nan ta traha cu un cantidad limita di persona. Tin gastonan den cuidu cu mester a corta. Y ta den e limitacionnan aki, enfermeronan a sigui duna di nan parti cu alma y cuerpo. Nan ta traha bou di hopi precion. Gobierno di Aruba ta purbando di tur manera pa duna bek pa asina tin mas fondo pa por inverti pa asina por expande e cantidad di personal.

“Nos ta enormemente agradecido pa e dedicacion di tur e enfermeronan den e temporada dificil di Covid y despues cu e dificultad no a kita. Manera hopi sector despues di Covid, hopi enfermero tambe e cansancio a domina y pone nan bira malo poniendo asina mas presion riba otroan. Nan ta un grupo di persona asina special, dedica y cu un determinacion asina grandi. Awe nan ta muestra tambe hopi contento y uni. Pabien na tur e enfermeronan y danki di curason pa tur loke boso ta haci. Hopi forza cu e trabou duro y cu Dios bendiciona cada un di boso”, Prome Minister a expresa.



Mervin Wyatt-Ras (AVP):

Pabien riba dia di enfermeria

Parlamentario drs. Mervin Wyatt-Ras ta felicita y aplaudi tur enfermero y esnan liga na enfermeria ariba e dia mundialmente dedica na enfermeria.

Dia 12 di mei, e fecha natalicio di Florence Nightingale, ta e dia cu ta dedica na e aprecio pa tur esnan cu ta atende cu e pashent of esnan cu

mester di cuidu. E cuidu aki ta ora e persona nace, ser transporta cu ambulance, haci test, haya cuidu den hospital, haya guia di praktijkondersteuners, guia den centronan di cuidu y di salud mental, haya guia pa ta un miho mayor dor di WGK, haya guia den tercer edad, tambe den fase terminal y guia ora ta fayece.

E enfermero ta multifacetico, cu no solamente ta duna trato medico, sino ta un consehero, ta consola y ta guia. En especial e gran habilidad di enfermeria a bin na cla durante cu mundo a ser confronta cu e virus devastador di COVID-19 na anja 2020. Aki e superheroenan den enfermeria a muestra nan cualidadnan unda cu tabata traha durante oranan largo, cu medionan y proteccion limita mas e temor di bai cas pa no contagia nan famia.

Pesey ta di importancia pa gobierno cambia su meta pa corta den cuidu y no tuma medida drastico den cuidu. E meta mundial di e anja aki ta Nurses: A Voice to Lead - Invest in Nursing and respect rights to secure global

health. Esaki nifica cu enfermeronan ta un voz pa guia: inverti den enfermeria y respeta derechonan pa sigura salud global.

En bista di e meta aki gobierno di Aruba ta dirigi riba lo contrario. Gobierno ke corta den cuidu di pashentnan y a elimina su landsbijdrage na AZV den presupuesto 2022, locual tin su consecuencia financiero pa enfermeria tambe.

Wyatt-Ras ta di opinion cu tanto e minister di Salud como e minister presidente mester ta sincero cu e veld di cuidu. E ta spera cu gobierno bira transparente cu e veld ora di tuma medidanan. E ora lo tin respet berdadero di gobierno pa e veld di cuidu y enfermeria.

Di su banda Wyatt-Ras ta di opinion cu en bes di medida mester inverti mas den enfermeria pa ekipa enfermeronan no solamente cu material necesario sino tambe mihor condicionnan laboral y upgrading pa keda mehora nos calidad di cuidu. Un biah mas pabien y hopi forza cu e trabao y retonan.



Mayornan kier pa Gabinete trece muchanan victima di scandal di bijstand back cas



(NLTimes) - E no ta suficiente cu e gobierno kier "mehora" e situacion pa famianan unda cu e yiunan a ser saca for di nan cas durante e scandal di beneficio.

Esaki ta loke Arre Zuurmond, president di e panel di mayornan victima cu ta conseha e Gobierno. Tweede Kamer lo debati riba diahuebs cu e Prome Minister Mark Rutte y otro Ministernan tocante e mas di mil muchanan cu a ser saca for di cas durante

e scandal.

Segun e panel, e Gabinete mester lucha pa reuni e mayornan y nan yiunan lo mas pronto posibel unda cu por. "Esaki no ta suficiente," Zuurmond a bisa tocante Frank Weerind su ambicion actual. "Esaki no mester a tuma luga, y awo nos mester mira unda nos por rectifica esaki."

Zuurmond ta sugeri pa bolbe back corte pa varios di e casonan. "Nan ta bisa cu nos no

por tuma back loke a keda dicidi pa motibo cu un Hues a tuma e decision," sinembargo awo tin mas informacion disponibel tocante e casonan aki, e president a enfatisa, cual ta duna e posibilidad cu un Hues por reconsidera su decision.

Zuurmond a admiti cu e problemanan financiero resultado di e gobierno su problema cu fraude no tabata e unico motibo pa tur caso den cual a saca muchanan for di nan cas. "Sinembargo,

esaki por a ta e motivacion pa tuma e decision". Esaki ta nifica tambe cu tabatin famianan pa ken e decision no lo a ser tuma si e scandal no lo a pasa na prome luga el a bisa.

E panel di mayornan tambe ta spera cu e debate cu lo tuma luga riba diahuebs lo enfoca riba e problemanan cu varios mayor te ainda ta lidia cune. "Partidonan formal" manera Consejo di Estado y Dutch Data Protection Authority ta blokiando mayornan cu kier compensacion financiero y por ehempel, recuperacion psicologico segun e panel.

Zuurmond ta conta cu e curpanan aki ta keda usa e reglanan estricto. "Pa mayornan aki, e ta mane nan ta purbando di hunga futbol riba un veld cu ta yen di lodo."

Riba diahuebs e gabinete lo enfrente un Tweede Kamer extremadamente critico tocante e muchanan saca for di nan hogar den e scandal aki di bijstand. Prome Minister Mark Rutte lo atende e debate despues cu Tweede Ka-

mer a insisti. Minister Weerwind di proteccion legal y Secretario di Estado Aukje de Vries y Maarten van Ooijen tambe lo ta presente na e debate.

Diaranson, Statistics Netherlands a anuncia cu 1,675 mucha kendenan su mayornan tabata victima di e scandal a ser saca for di nan cas entre 2015 y 2021. E cantidad actual por ta hopi mas halto segun e agencia di estadistica. Na final di aña 2021, 555 di e muchanan cu a ser saca for di cas te ainda no tabata back cu nan mayornan.

Un estudio conduci den preparacion pa e debate a conclui cu e ley Hulandes no ta preveni cu e muchanan keda saca for di nan cas pa motibonan di dificultad financiero.

Den e scandal di bijstand, institucionnan di proteccion pa hobennan y Huesnan a nenga cu e sacamento di mucha for di cas a tuma luga pa causa di e problemanan financiero, sinembargo e agencia no por a descarta esaki.

Hopi acuerdo di labor nobo ta aumentando salario pa empleadonan cu salario mas abao

(NLTimes) - Varios acuerdo recien ta inclui un aumento di salario pa empleadonan cu tin un salario relativamente abao.

Dunadornan di empleo y unionnan ta purbando di yuda compensa e inflacion pa medio di duna e empleadonan cu tin tiki entrada untiki mas, NOS a reporta.

Organisacion di dunadornan di empleo AWWN a conta NOS cu actualmente tin 30 sector cu e tipo di acuerdonan aki, incluyendo cuerpo policial, cuido di salud y e industria di metal. Esaki ta yega na un kwart di e acuerdo di labor colectivo nobo.

Un aña pasa, nos no por a mira e tipo di acuerdonan aki," Jannes van der Velde di AWWN a conta e noticiero. "Dunadornan di empleo ta mira cu tin problemanan den sociedad pa causa di e inflacion y cu cierto gruponan di e empleadonan no tin suficiente pa cubri nan costo di bida. Eora e ta bira obvio cu

mester haci algo mas pa medio di yega na acuerdonan di labor colectivo nobo cu por beneficia e gruponan aki."

E unionnan pa profesionalnan VCP ta critico di e

moda aki di duna mas na empleadonan cu ta gana menos. Segun president Nic van Holstein, inflacion tambe ta causando mas problema pa e personanan di ingreso medio y halto. "Nan tambe ta sinti

falta economico," Van Holstein a bisa. "E gruponan aki tambe por gasta menos y menos cada biaha, esaki tambe mester keda resolvi."

Van der Velde no ta di acu-

erdo cu esaki. "Nos ta kere cu e ta un bon desaroyo cu nos ta enfoca unda cu e problemanan mas serio ta. E ta un acuerdo excelente te na unda cu nos por mira."



Corsou ta ignora recomendacionnan di Cft

(CuraçaoChronicle) – Gabinete Pisas no a follow up riba un gran cantidad di recomendacion haci pa e Colegio di Supervision Financiero (Cft) como respuesta na e propuesta di presupuesto pa e aña aki.

E presupuesto, cu ya awo a keda adopta, pa e motibo aki

no ta cumpli cu rekisitonan, Cft a conclui den un carta cu a manda na minister di Finanzas, Javier Silvanía.

“Cft ta preocupa tocante e maneho di gasto, en particular gastonan di personal y e post di bienes y servicios. Bo ta indica cu bo ta bay investi- ga e opcionnan pa reduccion,

pero cu e implementacion di e programa di gobierno, y e landspakket, ta bay trece e gastonan necesario”, Cft a indica den nan carta na e minister.

Cft ta enfatisa e importancia di controla e peso na tur ministerio.



Aprobacion formal di ‘preferred bidder’ pa RdK ta bay yega pronto



(CuraçaoChronicle) – Ta bay keda cla proximo siman, o talbes antes, cua grupo ta bay keda selecciona como preferred bidder pa adkision di Refineria. Director di Re-

fineria di Corsou (RdK), Patrick Newton ta bisa cu e proceso por keda completa pronto. E ora ey gobierno por duna un aprobacion formal y negociacionnan ta cuminsa.

Newton no kier bisa mas, a pesar di e hecho cu e number ‘Socap Corporation’ ta siendo menciona mas frecuentemente.

E refineria di 100 aña bieu, Isla, ta para pa 28 luna, y intentonan anterior pa haya un partner strategico of un doño nobo ainda no a duna e resultadonan desea. A prepara un protocol na comienso di e buskeda pa un candidato nobo. E protocol ta delinea e regla y proceduranan cu e comite, pero tambe gobierno y RdK, mester adheri na dje na momento di busca un candidato preferi nobo en conexion cu e takeover di e facilidad y instalacionnan di petroleo.

Esaki ta declara, entre otro, cu un preferred bidder mester demostra cu tin suficiente crude oil y capital di inversion. Esey no tabata e caso cu e Chines Guangdong Zhenrong (GZE); e Aleman Klesch Group, Motiva/Ar-amco; y Curaçao Oil Refinery Complex (CORC), un compania di Corsou.

Despues cu RdK a kibra e acuerdo di exclusividad cu CORC den nomber di gobierno di Pisas, Essar/Nayara Energy tambe tabata brevemente den e panorama. E grupo aki, di India, tabata y ta invariablemente asocia cu e compania petrolero estatal Ruso, Rosneft, cual tin un accion mayoritario den Es-

sar. Hasta hopi prome cu e invasion di Ucrania, Rusia tabata prohibi pa mayoria di mundo.

Luis Giusti, ex-presidente di compania petrolero estatal Venezolano Pdvsa, recientemente a confirma cu el a haci un oferta den nomber di un grupo comercial pa opera refineria Isla. E Aldea Group Venezolano, lidera pa Luis Gallegos y Luis Alba, tambe ta bisa di ta interesa. Aldea a nenga di comenta, pero recientemente a bisa cu ‘ainda ta participando’.

Prome minister Gilmar Pisas ripitidamente a priminti cu un operador nobo ta bay yega pronto.

Gobierno di Sint Maarten ta entrega propuesta pa elimina reduccion di 12.5 por ciento

(TheDailyHerald) – Gobierno a manda un carta na Secretario di Estado pa Relacionnan di Reino y Digitalisacion, Alexandra van Huffelen, cu un propuesta pa elimina e reduccion di 12.5 por ciento riba beneficianan laboral di ambtenaarnan y personalnan trahando den entidadnan di sector (semi) publico.

E reduccion, cual a bin na vigor na 2020, tabata parti di acuerdonan haci cu gobierno Hulandes a cambio di sosten di likides pa yuda buffer e pais for di efectonan di pandemia di Covid-19.

Prome minister Silveria Jacobs a bisa reporteronan riba diaranson cu gobierno ainda ta anticipando un respuesta riba e propuesta. “Claro cu e mester wordo trata den reunion di Consejo di Minister di Reino (RMR), pero nos a substanci’e lo mas posible cu data y informacion for di e ministerionan relevante, y nos ta anticipa di haya un re-

spuesta positivo di RMR pa cu esaki lo mas pronto posibel.”

Jacobs a laga cla cu e principio di solidaridad bao di cual a impone e condicionnan no ta existi mas. “Ta e deseo di e gobierno aki pa elimina e medidanan ey. Nos ta fuera di e fase di solidaridad pa cual el a wordo implementa. Nos a cumpli cu tur e otro condicionnan pa nos ricibi sosten di likides e tempo aya... Nos no tin mester di sosten di likides mas. Nos no sa, claro, kico futuro ta bay trece cune, pero si nos ta kere, mirando e temponan economico den cual nos ta aden globalmente, cual tambe tin impacto riba Sint Maarten, e costo halto di combustible y e costo halto di cuminda, cu e ta dañino pa nos pueblo, y pues no por usa e principio di solidaridad.” Contestando tocante pago di vakantietuitkering, el a bisa cu gobierno ta den negociacion cu sindicatonan. “Tambe nos tin discusionnan cu e sindicatonan riba kico ta posible

pa e aña aki, pero na e punto aki nos kier frena di haci anuncionan asina, pero si sa cu gobierno ta trahando diligentemente pa elimina e medidanan ey. Si no por elimina nan pa e fecha cu mi a pone, e ora ta bay haya otro solucion y nos tin discusionnan

andando cu e sindicatonan pa cu esaki.”

El a laga cla cu e propuesta haci na Van Huffelen pa eliminacion di 12.5 por ciento ta cubri solamente ambtenaarnan como tambe trahadornan di entidadnan subsidia pa

gobierno. “Pues no pa esnan cu ta gana entradanan top y no pa oficialnan nombra y electo, y esey a wordo haci hopi, hopi cla na e Secretario di Estado for di comienso”, Jacobs a bisa.

Potret di Caribisch Netwerk.



Clasificado

ECONOMICO

Personal GRATIS max. 20 palabra

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA
ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM

Email nos na
aviso@bondia.com

SERVICIO PUBLICO

Pa tur trabou di tapiceria di
mueble, auto, yate y barco.
Nos ta haci trabou di cabana y
bambu y nos ta verf
Tel : 569 7539 / 737 3993

Sushi den cura?

Ta piki sushi cu pick-up
grandi pa Afl 75,= pa buelta.
Yama nos na
561 4297 of 561 5179
Hasi Aruba Limpi.

SERVICIO PUBLICO

Profesional y personalisa.
Especialisa den cas, apartment,
villas y condo
Yama awo
Tel.746 8333

AUTO Y HERO BIEU

Nos ta piki auto, aircu y bateria
bieu pornada. Frigidaire, stoof,
wasmachin, tv ta 10,=.
Yama 561 4597 / 561 5179
Arubiano Balente

SERVICIO PUBLICO

Handyman
Pa trabou di verfmento
plumbing tuberia, chapi,
limpieza di cura, drecha mata
Tel : 567 1108

TA BENDE

Caha di Orgel.
Tin 3 cylinder NOBO.
Pa mas informacion yama
Tel. 593 0203

SERVICIO PUBLICO

Pa tur trabou di Plumbing
(binnenleiding) pega w.c
wasbak, tubo di gas, etc
Yama Mario Franken
Tel. 740 6591

SERVICIO PUBLICO

Buscando auto pa huur y na
bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

TA BENDE

Combo di regalo pa tur
ocasion: Mugs, kerki di bifa,
tablashi cu leyenda
Pa mas informacion
Cell whatsapp 567 2907

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio pa cuida
hende grandi y mucha,
haci cas limpi. Por yama
Tel : 748 4681

SERVICIO PUBLICO

Pa compaña Sra. grandi y hasi
trabou di cas "live in" preferible
pabou di Brug.
Te. 569 4273
of 746 2902

TA BENDE

House on property land (611m2)
for sale adres Tanki Leendert
Good for business
Call owners:
Tel. 566 0505 / 566 1197

TA BENDE

BBQ Grill tipo cilinder
"criyoyo" duradero
Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

TA BUSCA

un Cassette Deck pa compra
si tin un, call me na
Tel.594 5556 Junior

SERVICIO PUBLICO

Limpieza pa cas y auto
Presure wash cura di cas
Laba muebles
Laba tapijt
Laba sienta di auto
Laba vloer
Tel. 593 9464

SERVICIO

Unified One Events
Photos , films, wedding
Tel. 749 2533

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio pa haci cas
limpi pa ora
Tel. 569 3253

SERVICIO PUBLICO

Sushi den cura pa solamente
50,- pa buelta, nos ta lante lague
limpi mane un soño.
Arubiano trahado
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO

Sra. ta haci cas y negoshi limpi
tambe por cuida baby y hende
grandi part time y full time
Tel. 740 7573

SERVICIO PUBLICO

Pa trabou di data-entry of
update di bo administracion pls
contact:
Tel.5682339

TA HUUR

un apartamento muebla, aircu
incl. cable, wifi Fls.750
dep 1 luna na SN
excl. awa, luz y gas
Tel. 581 008 / 594 2502/
563 9463

TA HUUR

Apartment 1 camber, sala,
cushina y baño. Incluye aircu,
cable y gas.
Prijs 850 pa luna + deposito
Adres: Caya Mangasina 26
(Mabon)
Tel. 741 1314

SERVICIO PUBLICO

Ta haci tur trabou di
construccion y carpinteria y tur
cos cu ta furamento di stul di
bambu, cabana y toldos
Tel : 746 0518 / 569 7539

SERVICIO PUBLICO

Hacemos todo tipo de construc-
cion, reparacion de casas, pin-
tura, acabados finos, jardines,
patios, techos a buenos precios
Tel. 569 7539 / 746 0518

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece servicio di
electricista en general corto
circuito y mantencion
Tel.566 5026

TA HUUR

un cas di 4 camber, un baño, no
pets. Lo ta ubica na Playa
Tel. 594 8842

TA HUUR

Un cas di 4 camber, un baño,
no pets
Pa mas informacion yama
Tel. 594 8842

SERVICIO PUBLICO

Nos ta haci trabou di
plomeria, electricidad,
hardineria incluye hiba sushi
Handy man.
Tel.742 6250

TA HUUR

na Tanki Leendert
Trailer aptm. di 2 camber, baño,
kitchenette, stove, frigidaire y
airco den camber
Tel. 593 2503

SERVICIO PUBLICO

Mi ta chapi, lanta sushi, corta
mata, transporta frigidaire, was-
machine biew, drecha cas, etc.
Tel. 564 1979

SERVICIO PUBLICO

Mi ta ofrece pa cuida di mucha
di dialuna pa diabierna y
weekend. Pa informacion
Tel. 558 7310

SERVICIO PUBLICO

Pa haci trabou di verf y chapi,
tur mantencion di pafor di cas
Yama y puntra pa Benito na
Tel.630 5185

SERVICIO PUBLICO

Construction
remodelacion di cas, traha cas,
apartment, traha y drecha dak,
electricidad, verf pega mosaico,
traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

SERVICIO PUBLICO

Nos ta chapi, corta y planta
mata, brinda tur servicio cu bo
cura mester. Tira sushi afo, tur
esaki na un super bon prijs
Tel. 738 1908

SERVICIO PUBLICO

Ta ofrece pa verf y chapi cura
bon prijs. Nos ta hiba e sushi.
Yama pa mas informacion na
563 4828 / 5679610

ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI

MAS CERCA DI BO!



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 año

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via Banco (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

**Fundacion Contra
Violencia Relacional**
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19
Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel. 297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17
B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or
593-7081



Dokter na warda

Oranjestad

Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas

Imsan
24 ora

Botica na warda

Oranjestad:

Eagle
Tel. 587 9011

San Nicolas:

San Nicolas
Tel. 584 5712

Servicio di Taxi

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Pos Abao #41
P.O. Box 723 Aruba
Tel: 582 2116 / 582 2010
Fax: 583 6988



Taxi Adres Services (24h)

L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel. 587 5900
Fax: 587 1928
E-mail: tas@setarnet.aw

A1 Taxi Services Aruba

Moko 56 T
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

Pronostico di tempo

Tempo:

Parcialmente nubia cu un awasero pasahero te breve

Temperatura maximo 33 grado Celsius

Temperatura minimo 27 grado Celsius

Indice di calor (heat index) den y rond di oranan di merdia: 34 pa 37 grado Celsius

Uv index: 12

Bahada di solo : 6:56 pm

Subida di solo : 6:16 am

Biento:

Moderate te basta fuerte for di generalmente oost; Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ ora, 11 te 21 nudo).

Den dia fuerte te duro, posiblemente hopi duro

Den rafaga; forsa 6 te 8 (40 te 64 km/ ora, 22 te 35 nudo).

Situacion general di tempo:

Un disturbio den nivelnan mas halto di atmosfera lo sigui induci humedad den region local. Den proximo 24 ora por spera un awasero pasahero te breve riba partinan di e isla. Tambe por bisa cu stof fini di Sahara lo stroba e visibilidad un poco den proximo dia of dos. Y mas aleu por bisa cu biento lo bay aumenta un poco durante proximo dianan.

Condicionnan maritimo/ estado di lama:

Na partinan proteje di costa: leve

Na partinan zuid: trankil te modera

Na partinan oost te noordwest di costa: generalmente modera

Olanan lo ta entre 4 pa 6, localmente 7 pia.

EMERGENCIA 911

POLIS

Oranjestad 100
San Nicolas 104
Santa Cruz 105
Noord 107
Tip Line 11141
Brandweer 115
Ambulance 911
Hospital 527-4000
Imsan 524-8833
Warda Costa 913
Seguridad Nacional 11911
Cruz Cora 582-2219

BOTICA

Aloe 584-4606
4 Centro Medico 584-5794
Central 585-1965
Dakota 588-7364
Del Pueblo 582-1253
Eagle 587-9011
Kibrahacha 583-4908
Maria 585-8145
Di Servicio Noord 586-4606
Oduber 582-1780
Paradera 588-6638
San Lucas 584-5119
San Nicolas 584-5712
Santa Anna 586-8181
Santa Cruz 585-8028
Sero Preto 584-4833
Trupial 583-8560

UTILIDAD

Setar 117
Web 525-4600
Elmar 523-7147

FUNERARIA

Aurora 588-6699
Royal Funeral H. 586-4444
Ad Patres 584-2299
Olive Tree 584-8888

Centrale Bank van Aruba

Daily Exchange Rates - 05/12/2022



Currency ¹	Buying from Public ²	Buying from Public ³	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG ⁴	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.34	1.36	1.38
CHF	178.43	179.15	179.95
GBP	2.10	2.15	2.21
JPY	137.20	138.45	139.85
EUR	183.93	185.61	187.48
DKK	23.95	24.67	25.47
NOK	17.06	17.78	18.58
SEK	16.55	17.27	18.07

For amounts up to Afl. 100,000

Bo tambe por aporta na proyectonan di Cruz Cora Aruba

“Roaring Twenties” fundraising event

Dia 11 di juni, Cruz Cora Aruba ta haci un biahe den tempo y e biaha aki bek na aña 1920! Un epoca cu hopi evento mundial importante y yama e conocido “Roaring Twenties”. Manera ta conoci, Cruz Cora ta gusta duna esun cu atende e fiesta un experiencia unico.

Pa e ultimo 10 aña Cruz Cora ta organiza su fiesta anual pa recauda fondo, fondonan cu ta wordo usa pa financia proyectonan social den comunidad na Aruba. Programa manera: Pan y Sopi (sopi tur siman pa comunidad den necesidad den San Nico-



las); Sandwich Day (tambe 2 biaha pa siman); Biba Bida (programa pa nos adultonan mayor); Thriftshops (San Nicolas y Dakota pa yuda esun cu tin un necesidad y

budget chikito); Feminine Hygiene package (tur luna ta yuda cu productonan di hygiene fememino na esnan den necesidad). Tambe fondonan ta wordo usa pa train-

ing di voluntario, material pa calamidad etc.

E anochi aki ta spera di bira uno hopi ameno y tremendo ambiente. Blue Boulevard lo entretene cu tremendo musica. Romar Trading lo zorg pa un experiencia unico na tur su gusta un bon biña pero tambe lo setup un bar di Johnnie Walker cocktails. L'Oreal tambe lo tey cu un sorpresa! Hodgson Trading lo presenta e excelente biña di cas Wapisa! Wapisa ta conoci pa ta un cas revolucionario situa na e costa di Patagonia.

Y despues di tabata un “Hit” na e evento di algun aña pasa, a invita Palmera Quality Products un biaha como sponsor na Aruba Surfside Marina dia 11 di juni. Nan ta preparando riba e “Welcome drink” special pa e anochi aki.

Cruz Cora Aruba ta ful swing den preparacion pa e gran dia aki y tin ticket na benta na oficina na Dakota y San Nicolas. Por pasa den siman entre 9am-2pm of por reserve ticket na info@red-crossaruba.com

Celebracion “TEMPO DI FILOMENA” di 75 aña

Celebrando 75 aña brindando educacion na Aruba, Filomena College MAVO den curason di San Nicolas, ta celebra den grandi.

Dia 25 di juni 2022 e fiesta fundraising di gala ta tuma luga. E sala t'e Grand Ballroom di Marriott Resort & Stellaris Casino. E ta di 9:00 pm pa 2:00 am. E ta pa 21 aña di edad y mas. E bandanan ta Musical Time y Robert y su Solo Banda show.

Pa ticket por yama Filomena MAVO na 3845156.

E team completo ta invita tur mayor, ex-alumno, ex-maestronan y tur amigo cu ta stima Filomena College MAVO, pa cumpra un ticket y celebra cu nos 25 di juni, nos hubileo di diamante.
























DNM aclaracion di orario durante training

Departamento di Naturalesa y Medio Ambiente ta anuncia un coreccion di fechanan di training interno cualnan ta dia 11 y 12 di mei 2022 di 8'or di mainta pa 12'or di merdia.

Durante e dos dianan di training nos ta habri bek pa publico. Di dia 13 di mei en adelante nos lo reasumi nos orario di trabou normal bek.

Nos disculpa pa cualkier inconveniencia.

Resultado Sorteo may 12, 2022			
Cadena Alexander Lottery ta presenta resultado di weganan di suerte			
DIARIO	KORSOU	SUPER4	FLAMINGO
5684	6689	8083	9443
4705	8618	SUPER5	0123
8366	0855	65473	8571

MERDIA	ANOCHI		
			
Sorteo # 3556	Sorteo # 7635	Sorteo #	Joker Letter
8041	9242	0 x Jackpot	Proximo Jackpot
7557	5035	0 x Match 4+	220.000,-
2299	2002	0 x Match 4	
		0 x Afl. 12,00	
FP	X2		17-21-22-26-30
		Sorteo # 5762	Proximo Jackpot
Sorteo # 3556	Sorteo # 6679	0 x Jackpot	53.000,-
5780	7984	4 x Match 4	
		72 x Afl. 8,00	
Sorteo # 1612	Sorteo # 1384		
4860	3031	Sorteo #	Mega Ball
		0 x match 4	Proximo Jackpot
Sorteo # 3556	Sorteo # 5438	0 x Afl. 500,00	350.000,-
9483	8319	0 x Afl 50.00	
Aquario	Leo	0 x Afl.15,00	
			Afl. 450.000,-
Sorteo # 430	Sorteo # 368		
425	341	Sorteo #	
			
FP	X5		

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Lagrima y flornan por seca, su recuerdonan y tur
loke el a haci y significa pa nos, cu lo keda graba pa
semper den nos mente y curason. "Cerca Dios mi
alma ta na paz, ta di DJ'E mi salvacion ta bin"
Salmo 62:1

Cu dolor na nos curason pero conforme na
boluntad di Dios nos ta anuncia fallecimiento di:



Albertina Jansen- Jacobs

conoci como Betty, mama Betty
viuda di papa Momon Jansen.
Ex miembro honorario di Grupo Kawara
*Mei 9, 1925 - †Mei 10, 2022

Na number di su yiunan:

† Edwin y Margriet -Jansen- Lacle
Winni y † Fichi Webb- Jansen
Richi y † Irene Jansen-Rijke
Greta y Edgard (Gachi) Tromp- Jansen
Yolanda y Ismael (Jr) Wolter- Jansen
Roy y Miriam Jansen -Figaroa
Lourdes y Ruben Giel- Jansen
Swinda y Eddie Tromp- Lacle

Su nieto y nietanan:

Gina y Dennis Thijzen- Jansen
Gino Jansen
Arlene y Walter (Ito) Thiel- Jansen
Elaine y Jonathan Navarro- Jansen
Valery Tromp
Claire y John Sandiford - Wolter na Hulanda
Marc Wolter y Suleima de Cuba na Hulanda
Stephen y Heather- Jansen-Pietersz
Edmar Tromp y juinan

Su bisanieto y bisanietanan:

Genisha Thijzen y Bryan Figaroa
Jasmira Thijzen
Etienne y Elrick Thiel
Keon y Kayne Lacle
Jarret y Kiana Paesch
Michael y Mary Sandiford na Hulanda
Sean Jansen y Verenushka Rincon na Hulanda
Miah y Quin Jansen

Su ruman: Rosimbo y Esposa Pina Jacobs

Su sobrina stima : Glenda Tromp

Bisinjanan yega: Ivonne y Edwin Tromp, Dora
Croes, Petra y Shontin Croes, Famianan di Cheng
Xing y demas bon bisinjanan.
Sobrinu y sobrinanan na Aruba , Bonaire y Corsow
mucho pa menciona.

Amigo di cas: Benito Croes

Ayudante: Tibisay Riera

Dr. di cas: Anoralit Singh

Demas famia: Jansen, Jacobs, Lacle, Webb, Rijke,
Tromp, Wolter, Figaroa, Giel, Thijzen, Thiel, Kock,
Navarro, Paesch, Sandiford, De Cuba, Pietersz ,
Rincon, Klepper, Koolman y Zievinger.

Ta invita bisinja, famia y amistades pa acto di
entierro di nos difunto stima mama Betty cu lo
tuma lugar na Misa Santa Filomena , Paradera
diasabra 14 di mei 2022 di 12or pa 2or di atardi y
despues pa Santana Pastoor Kranwinkel na Paradera.
"Lo tin un box disponibel pa comishon santana
Paradera"

Boso presencia lo ta un gran cosuelo pa nos.
Disculpa nos pero depues di entierro nos no ta ricibi
bishita di condolencia na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

"Pero sea bondadoso y tene compasion;
pordoná otro manera Dios a pordoná boso pa
medio di Cristo."
Efesio 4:32

Conforme cu boluntad di Dios y gradecido
pa loke el a nifica pa nos, nos ta participa
fayecimento di:



Sr. Emilito P. Gomez

Mihor conoci como "Koei"
*25-01-1959 - †08-05-2022

Na number di su:

Mama: †Editha Margarita Gomez-Donker
Tata: †Porfilio (Fio) Gomez

Yiunan:

Ryan Gomez y famia
Rouel Gomez

Nietonan: Noah y Lucas Gomez

Rumannan:

†Sra. Filomena Gomez, Benny Gomez y famia,
Sra. Viuda Judith Tromp y famia, †Ronny
Gomez y famia, Sonnia Becker y famia, Hubert
Gomez y famia na Corsow, Rudolf Gomez
y famia, † Lourdes Helder-Gomez y famia,
Freddy Paula y famia

Sobrinu y sobrinanan, primo y primanan, tur
ihanan, amigonan di Aruba y Corsow y demas
famia.

Demas famia: Gomez, Donker, Tromp, Farro,
Kock, De-Lima, Cuevas, Biezem, Paula,
Minguelli, Agata, Pina, Merien, Paesch,
Holsman, Werleman, Schaarbaai, Geerman,
Luydens, Franken, Bermudez, Maduro,
Eckmeyer, Krozendijk, Orman, Koolman,
Roos, Fingal, Boekhoudt, Helder.

Su coleganan di Bandweer.

Nurse: Morelia

Ta invita pa acto di entierro cual lo tuma lugar
na Aurora Funeral Home diasabra 14 di mei
2022 di 9'or pa 11'or di mainta.

Despues lo sali pa Santana Catolico na Noord.

Disculpa nos di den nos tristesa nos por a
lubida un of mas number di famia.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil,
pa mi bolbe haña forza

Cu dolor na nos curason, nos ta participa
fayecimento di nos ser stima:



Franklyn Edwin Dirks

Cariñosamente jama: "Lalay"
*25-07-1958 †28-04-2022

Na number di su mama:
Petronilia Luydens-Dirks

Su yiu: Joel Dirks

Su Rumannan:
Shamila Luydens
†Gregory Luydens

Su tantanan stima:
Julieta Angela-Dirks y Lucia Dirks y demas
tanta y omonan

Primo y primanan

y demas famia y conocirnan na Aruba, Corsow
y Hulanda:
Dirks, Luydens, Angela, Diaz, Tromp,
Davelaar, Helder, Croes, Getrouw, Burleson,
Van Cleef & Ras

Kier a invita tur amigo, bisiña y conocir pa
asisti na e acto di despedida cual lo tuma lugar
Diabierna 13 mei 2022 di 9or pa 11or di mainta
na Aurora Funeral Home na Playa, sigi pa un
cremacion den seno familiar.

Si den nos tristeza nos por a lubida un of otro
famia y/of amigo nos kier a extende nos mas
sincero disculpa.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no ta
ricibi bishita di condolencia na cas.



Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

The LORD is my shepherd; I shall not want. He maketh me to lie down in green pastures; he leadeth me beside the still waters. He restoreth my soul: he leadeth me in the paths of righteousness for his name's sake.

Psalm 23

With great sorrow we announce the passing of :



Ignatius Trim

Better known as Mr. Trim
Aug 20th, 1931 – May 5th, 2022

Left to mourn are his:

Children: Noella Alexander & family
Cheryl Trim
Karin & Eric Mohamed & Family
Glenn Trim
Judella Trim & Family
Giovanni & Neilan Trim & Family
Gregory Trim & Family
Valeska Trim

Sisters: Theresa Trim
Pauline Couloute
Catherine Julien
Cecilia Lucien

Grandchildren: Sean Emmanuel, Sherman Emmanuel, Giowen Trim, Genard Mohamed, Kareesha Mohamed, Germain Trim, Jeremy Galan, Jalyscha Trim, Xiarah Trim, Javon Romney, Xander Trim, Gionella Trim

Great grandchildren: Stefon Emmanuel, Milan Emmanuel, Janine Emmanuel, Sydney Emmanuel, Gioni Jeronimus, Gioci Jeronimus, Hailee Emmanuel

Relatives: Faustin, Trim, Felicien, Mohamed, Emanuel, Jonas, Jean-Baptiste, Riley, Le Grier, Lubrin, Norde, Auguste, Simon, James, Hensley, Wilson, Natram, Alfred

Nieces and Nephews: Too numerous to mention. Other families in St Lucia, Nevis, USA, England, St Croix, Canada and the Netherlands

Best friend: Steve Marlin

Godson: Randy Couloute, Alvin Riley

Neighbours and friends: Kelly, Ras, van der Biezen, Kelkboom, de Cuba, Webb, Marlin, Charles, Nijhuis.

Special thanks to Dr. Rasmijn and Wilhelmina Kanker Fonds for their dedication
The wake will take place on Friday, May 13 2022, from 7:00 pm to 9:00 pm at Royal Funeral Home.

The funeral will take place on Saturday, May 14 2022, from 2:00 pm to 4:00 pm at Royal Funeral Home followed to the Protestant cemetery at Caya Ernesto Petronia.

Our apologies if we have forgotten to mention anyone in our moment of grieve.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Mira con Dios a salba mi, Tur mi confiansa ta den djE, Mi n' tin miedo: Señor Dios ta mi forsa, mi refugio. E mes t'Esun cu a salba mi.

Isaías 12:2

Cu inmenso dolor nos curason, pero contento pa tur loke el a significa pa nos, nos ta anuncia fayecimento di nos tata, welo, ruman, subrino, omo, primo y amigo stima:



Humphrey Andres Obispa

mihor conoci como Obispo of Wim.
* 10-11-1959 - † 08-05-2022

Na number di su:

Yiunan:
Juraine y Randolph Blanco
Humphrey (Jeandre) Obispa
Jazlaine y Alvin Filiciana
Nieta y nietonan:
Ragnieszka, Railien, Raymara, Alysha y Alyshon
Mama di su yiunan:
Daphne Montaner y Reynold Jansen
Omo (di criansa) na Hulanda:
Pedro Franciscus y famia
Rumanan:
Sita y William Alvarez
Mariela Franciscus
Maria y Carlos Mejia
Marisol y Errien Croes
Rumanan na korsou:
Catharina Obispa y famia
Jose Obispa y famia

Sobrina y sobrinonan:
Ivan y Catherine Matos, Michella y Gilbert Croes, Michellene y Hendrick Van Lennep, Nariën Croes y Reynaldo Dirksen, Jada Mejia y Matt Probert, Jaydon Mejia, Lyon Croes, Celine Croes. subrina y subrinonan na Korsou. Sobrasubrina y sobrasubrinonan.

Prima y primonan.
Bisiña y conocirnan. Rumanan di La Gran Comision; Pastora Marcia Canela.
Grupo di oracion Randall Croes y Godsoldiers.
Bon amiga y amigonan: Nopi, Franklin, Marlon, Dita, Candy, Johny, Margaret, Falcon y demas amigonan.
Coleganan di CEA

Famia: Obispa, Blanco, Filiciana, Franciscus, Alvarez, Mejia, Croes, Matos, Helder, Middendorp, Constancia, Werleman, Vivas, Torres, Kock, Hirshfeld, Montaner, Tromp, Kelly, Yarzagaray, Thode, Burleson, Davelaar, Van Kleef, Mulder, Martina y demas famia.

Ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na acto di entierro cu ta tuma lugar dialuna 16 mei 2022 pa 4or di atardi, saliendo for di Aurora Funeral Home pa Santana Sabana Basora. Nos difunto stima lo reposa for di 2or di atardi na Aurora Funeral Home. Nos lo aprecia pa bisti vestuario di color alegre. Nos kier pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza. Enbes di flor of krans un donacion na Koningin Wilhelmina kankerfonds lo ta altamente aprecia. Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada. Den cunucu di yerbe berde e ta ponemi sosega. E ta hibami na awa trankil, Pa mi bolbe haña forsa.

Salmo: 23

Cu inmenso tristesa den nos curason nos ta anuncia fayecimento di:



Leonardo Antonio Benito Jansen

Mihor conosi como "Leo" of "Djakabu"
*21-03-1953 – †11-05-2022

Na number di su:

Señora: Janette Huntington

Yiunan:
Leonard y Sibella Jansen

Manera yiu:
Edison Sanchez
Nieto(a)nan:
Shawn, Shanti, Samarah y Savion Sanchez

Rumannan:
Vda. Sofia Pichardo y famia
Carmen & Willy Maduro y famia
Aura Jansen y famia
Ronny & Astrid Jansen van der Blik y famia
Betty & Roland Harms y famia
†Venancio Francisco
Esy Jansen y famia

Famia †Efraim Tromp
Famia †Beatrix Vrolijk

Carlos, Francisco, Norinda, Florinda y Rhoda de Weever y famia.

Subrino y Subrinanan, Primo y Primanan, Iha, Comer y Compennan, Amigo y Amiganan.
Demas famianan: Jansen, Huntington, Sanchez, Pichardo, Maduro, Van Der Blik, Harms, Tromp, Vrolijk, De Weever, Meyers, Kelkboom, Lejuez, Kremer, Henriquez, Willems, Robert, Taytelbaum, Gario, Van Den Berg, Ursula, Serberie y Gomez

Tambe na e comunidad di NA y AA na Aruba y mundo henter cu ta parti di su famia pa mas cu 30 aña.

Oportunidad pa condolencia ta diasabra 14 di mei, 2022 for di 7or pa 9or di anochi na Funeraria Aurora.

Acto di entierro lo tuma lugar na Misa Virgin di Fatima (Dakota) dia 16 di mei, 2022 for di 2or pa 4or di atardi, despues ta sali pa Santana Catolico na Playa.

Nos ta lamenta cu despues di entierro NO por ricibi bishita di condolencia na cas.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.

Salmo: 23

Cu inmenso tristeza na nos curason, nos ta participa fayecimento inespera di:



Orlando José Diaz

Mihor conoci como: “Palua”
*10-12-1955 - †08-05-2022
Ex-trahador di Casino

Mayornan:

†Salvador y †Ema Diaz-Fingal

Na number di su:

Yiunan:

Lisette Diaz
Anwar Diaz y Lisandra Lampe
Brandon Diaz

Nieto(a)nan:

Jerell, Jearick, Alyssa, Shany

Rumannan:

†Maria Diaz
Raquel y Sonny Tromp-Diaz
Olga y †Nemencio Kock-Diaz
Yolanda y Henk Chai-Diaz
Myrta y Michael Peterson-Diaz
†Ruben y Esther Diaz-Ruiz
†Lilia Diaz y famia
Donny Diaz y Mary Yagua

Mama di su yiunan:

Elvira Tromp y famia na Hulanda
Rosa Tromp y famia

Su madrina y padrino

Sobrino(a)nan:

†Mickel, Rachelle, †Johnny, †Eugene, Josy, Joanne,
Veronica, Mandy, Kevin, Ryan, Jason, Cyrielle,
Lilienne, Darrell, Donna-Lee

Tanta y omonan, primo y primanan na Venezuela y
Aruba, bisñanan y conocirnan, su ex-coleganan di
casino, North Stars Steelband y tur su amigonan di
Tanki Flip

Amigonan:

Freddy Tromp
Wicho Tromp

Demas famia: Diaz, Fingal, Tromp, Kock, Chai,
Kelly, Peterson, Ruiz, Lampe, Trimon, Wever,
Croes, Matos, Laclé, Peña, Marchena y demas famia
na Aruba, Hulanda y Venezuela

Acto di entierro ta tuma lugar diabierna 13 di mei
2022 di 2’or pa 4’or di atardi na Aurora Funeral
Home, despues lo sali pa Santana catolico na
Noord.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador, mi’n tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil, pa mi bolbe hanja forsa.
Salmo 23:1,2,3.

Cu tristesa pero conforme cu boluntad di Dios nos
ta participa fayecimento cristianamente di:



Rufo Octavio Thiel

*21-11-1935 - †10-05-2022

Na number di su:

Casa:

Reginita Florentina (Ninita) Thiel-Croes

Yiunan:

Suzette (Suzy) Thiel
Walter (Ito) y Arlene Thiel
Gina Thiel
Junny y Charlotte Thiel

Nietonan:

Etienne, Yzra, Elrick, Derick, Dave y Zane

Sobrino y sobrosobrino cu e a stima y a stime
mescos cu yiu of nieta:
Arleen Ras, Charlene Ras y Kristi Ras

Ruman:

Emerita y Lucas Tromp-Thiel

Cuñanan:

Jos Croes-Janse
Vera Croes-Loopstok
Rosita Croes-Madari
Dity Croes-de Jongh

Sobrino y sobrinanan:

Aurora Croes, Erica Tromp, Rene Tromp, Ludwina
Winterdaal, Gladys Winterdaal, Melva Tromp,
Calvin Winterdaal, Lila Winterdaal, Varida Ras,
Roosje Tromp, Ludmila Harms, Edith Rogowski,
Mabel Ras, Renny Ras, Arleen Ras, Rudy Ras, Eric
Ras y Charlene Ras, Errien Croes, Bonny Croes,
Monique Cervantes, Edric Croes, Glenn Croes,
Giovanni Croes, Ramsis Croes, Nadine Posner

Su ayudante cu a cuide cu hopi cariño: Alicia
Ramos y Vera Croes-Loopstok

Demas famia, bisñanan, amistadnan, conocirnan y
ex-coleganan

Ta invita pa asisti na acto di entierro cu lo tuma lugar
diabierna dia 13 di mei 2022 desde 9’or di mainta
pa 11’or di mainta na Royal Funeral Home sigi pa e
cremacion.

Nos discupla si en caso nos por a lubida un of mas
persona den nos tristesa.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador,
mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde
e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23



Cu inmenso tristeza na nos
curason, nos ta participa
fayecimento di;

Sinforiano Alfonso Quandus

Mihor conoci como “Jaño”
† 22 Augustus 1945 - † 5 Mei 2022

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador,
mi’n tin falta di nada
Den cunucu di yerba
berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23



Nos ta anuncia
fayecimento di:

Elvis Dionicio Ricao

*08-04-1957 - †11-05-2022

Acto di despedida lo wordo anuncia despues.

Aurora

Royal Pray

Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44/ van Speyckstraat # 1
Oranjestad, Aruba
Telephone: (297) 588-6699
E-mail: info@aurorafuneralaruba.com

“Señor ta mi wardador, mi’n
tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e
ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa”.
Salmo: 23



Cu inmenso tristeza na nos curazon
nos ta participa fayecimento di:

Wilton Israel

*11-11-1969 - †25-04-2022

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

Louisiana debates murder charge for women who get abortions



(AP) — Louisiana’s House of Representatives, venturing farther against abortion than lawmakers in any other state, is debating a bill to make women who end their pregnancies subject to criminal homicide prosecutions.

Republican Rep. Danny McCormick pushed for a House floor debate on his bill Thursday afternoon despite a crescendo of opposition from traditional supporters of abortion rights and longtime foes of legal abortion. Louisiana’s anti-abortion governor said he’d veto it, and Louisiana Right to Life and the Louisiana Conference of Catholic Bishops are against it.

“To suggest that a woman would be jailed for an abortion is simply absurd,” Gov. John Bel Edwards, a devout Catholic and a Democrat who has long broken with his party on the abortion issue, said in a news release Wednesday.

“Our longstanding policy is that abortion-vulnerable women should not be treated as criminals,” Louisiana Right to Life said in a statement.

The Catholic bishops said they are “unequivocally” opposed to the bill. And the National Right to Life Committee on Thursday issued an “open letter to the nation’s state legislators” that didn’t mention the Louisiana

bill specifically, but said “any measure seeking to criminalize or punish women is not pro-life and we stand firmly opposed to such efforts.”

McCormick disagrees, saying a woman who has an abortion should be in the same legal position as a woman who takes the life of a child after birth. “When I give equal protection to the unborn, that’s the possibility,” he said in a Wednesday evening phone interview.

McCormick’s bill has come under high scrutiny in light of last week’s leak of a draft of a U.S. Supreme Court opinion indicating the high court is preparing to overturn decisions upholding a constitutional right to abortion.

There’s no indication yet that lawmakers in other states are taking up similar legislation. In Idaho, Republican state Rep. Heather Scott has proposed prosecuting women who get abortions, but a committee chairman said Friday he would not allow it. “There are still reasonable people in the Legislature who are going to ensure that extreme bills like that are not going to get a hearing,” Rep. Brent Crane said.

“In my committee, I’m not going to hear that bill that puts a woman on trial for murder. If you’ll take that portion of the bill out, if you’ll put the doctor on trial for murder, which trues up exactly with what we already have in Idaho statutes, then we can talk about having a hearing on your bill,” Crane said on Idaho Public Television.

McCormick introduced his bill in March in an attempt to end abortion regardless of what any court does.

In addition to rewriting homicide statutes to include abortion, it declares that any federal law, regulation or court ruling that allows abortion is void and that any judge who blocks enforcement of the bill’s provisions could be impeached.

Members of the committee that advanced the bill last week expressed doubt about its constitutionality. Edwards

called it “patently unconstitutional.”

Edwards joined critics of the bill saying it criminalizes some types of contraception and parts of the in vitro fertilization process. McCormick on Thursday said forms of contraception that don’t destroy a fertilized egg would not be affected. And he disputes that the bill would newly criminalize some aspects of in vitro fertilization, pointing to state law that already grants rights to an “in vitro fertilized human ovum.”

Anti-abortion legislation usually passes easily in Louisiana’s Legislature but the emphatic opposition from some anti-abortion stalwarts could bolster attempts to derail the measure or heavily amend it.

Louisiana already has laws on the books criminalizing abortion, including a “trigger law” ensuring that it will be a crime if the Supreme Court reverses the Roe vs. Wade, the 1973 ruling establishing abortion rights. The statutes appear to exempt women from prosecution, although some abortion rights advocates have suggested they need tightening.

McCormick said the existing laws are inadequate to give fetuses equal protection under law. “This is a debate we need to have in Louisiana,” he said. “There are good people on both sides of the debate.”

Army poised to revamp Alaska forces to prep for Arctic fight

(AP) — The U.S. Army is poised to revamp its forces in Alaska to better prepare for future cold-weather conflicts, and it is expected to replace the larger, heavily equipped Stryker Brigade in the state with a more mobile infantry unit better suited for the frigid fight, Army leaders say.

Army Secretary Christine Wormuth said she expects to make a final decision soon about the Alaska troop change, saying she will likely convert the Stryker unit, which uses heavy, eight-wheeled vehicles, to an infantry brigade.

“I think right now the pur-

pose of Army forces in Alaska is much more about creating an extreme cold weather capable formation” that could be used in Europe or the Indo-Pacific, Wormuth told The Associated Press on a recent trip to Alaska to meet with senior commanders and troops. “We’re trying to get to a place where we have Arctic capable forces — forces that can survive and operate in that environment.”

The U.S. has long viewed the Arctic as a growing area of competition with Russia and China, particularly as climate change brings warmer temperatures and opens the sea lanes for longer periods of time. But officials have acknowledged that the U.S.

lags behind those nations. Russia has taken steps to increase its military presence there, and China views the region as economically valuable for shipping and natural resources.

The changes in the Army were under consideration well before U.S. tensions with Russia soared following its invasion of Ukraine.

Under the new Army plan, the 1st Stryker Brigade Combat Team, 25th Infantry Division, now based in Alaska, would be converted to a light infantry brigade. Combined with the division’s 4th Infantry Brigade Combat team, the two units will become the 11th Airborne Division,

based in Alaska. And the large Stryker vehicles, which are somewhat old, would be replaced by other vehicles that are more suitable for the icy and snowy terrain, Wormuth said.

The greater focus on cold-weather war includes a move to conduct major training exercises for the Alaska-based troops in their home state, under the weather conditions they would face in an Arctic fight. The troops had been scheduled to go to the Joint Readiness Training Center at Fort Polk, Louisiana, in March, but Army leaders decided to keep them in Alaska so they could train under the frigid temperatures and frozen terrain that they would

encounter in any cold-weather battle.

“I think it really makes sense to have forces trained in the Arctic environments that they would be used for,” Wormuth said after spending two days at the still snowy base. “If we’re going to have ground forces in Alaska, that’s what we need them to be able to do. They can’t get that experience going to the Mojave Desert or to Fort Polk.”



Finland's leaders call for NATO membership 'without delay'

(AP) — Finland's leaders said Thursday they're in favor of rapidly applying for NATO membership, paving the way for a historic expansion of the alliance that could deal a serious blow to Russia as its military struggles with its war in Ukraine.

The announcement by President Sauli Niinisto and Prime Minister Sanna Marin means that Finland is all but certain to join the Western military alliance, though a few steps remain before the application process can begin. Neighboring Sweden is expected to decide on seeking NATO membership in coming days.

Russia reacted to the development with a warning. The Russian Foreign Ministry said in a statement that Finland joining NATO would "inflict serious damage to Russian-Finnish relations as well as stability and security in Northern Europe."

Before the ministry issued its statement, Kremlin spokesman Dmitry Peskov said Finland's decision wouldn't help stability and security in Europe. Peskov said Russia's response would depend on NATO's moves to expand its infrastructure closer to Russian borders.

Finland has the longest border with Russia out of all the European Union's 27 members.

Previously, the Kremlin had warned of "military and political repercussions" if Sweden and Finland decided to become a NATO member. Should they seek to join the alliance, there would be an interim period lasting from when the applications are submitted until ratification by lawmakers in all 30 existing member nations.

In NATO member Estonia, which also borders Russia, Prime Minister Kaja Kallas tweeted that "history being made by our northern neighbors." She pledged to support "a rapid accession process" for Finland into NATO.

Swedish Foreign Minister Ann Linde tweeted that Finland's announcement gave an "important message."

Finland's announcement came a day after British Prime Minister Boris Johnson visited both Finland and Sweden to sign a military cooperation agreement.

The U.K. pledged Wednesday to come to the aid of Sweden and Finland if the two Nordic nations came under attack.

During a joint news conference with Johnson in Helsinki this week, Niinisto said Moscow could only blame itself should his nation of 5.5 million people become a NATO member.

"You (Russia) caused this. Look in the mirror," the Finnish head of state said Wednesday.

On Thursday, Niinisto tweeted that he spoke with Ukrainian President Volodymyr Zelenskyy about Finland's firm support for Ukraine and the country's intention to join NATO. Niinisto said Zelenskyy "expressed his full support for it."

In 2017, Sweden and Finland joined the British-led Joint Expeditionary Force, which is designed to be more flexible and respond more quickly than the larger NATO alliance. The force uses NATO standards and doctrine so it can operate in conjunction with the alliance, the United Nations or other multinational coalitions.

Fully operational since 2018, the force has held a number of exercises both independently and in cooperation with NATO.

Russia's aggression in Ukraine prompted Finland and Sweden to reconsider their traditions of military nonalignment and to contemplate joining NATO itself. Public opinion in the two countries quickly started to shift toward favoring membership, first in Finland and a bit later in Sweden, after Russia invaded Ukraine on Feb. 24.

The latest opinion poll con-



ducted by Finnish public broadcaster YLE showed earlier this week that 76% of Finns are in favor of joining NATO, a big change from earlier years when only 20-30% of respondents favored such military alignment.

Speaking to European Union lawmakers Thursday as Niinisto and Marin made their announcement, Finnish Foreign Minister Pekka Haavisto said that Russia's unpredictable behavior was a serious concern for Finland. He cited Moscow's readiness to wage "high-risk operations" that could lead to many casualties, including among Russians.

Should Finland become a NATO member, it would represent the biggest change in the Nordic country's defense and security policy since World War II, when it fought against the Soviet Union.

During the Cold War, Finland stayed away from NATO to

avoid provoking the Soviet Union, instead opting to remain a neutral buffer between the East and the West while maintaining good relations with Moscow and also with the United States.

NATO Secretary-General Jens Stoltenberg has said the military alliance would welcome Finland and Sweden — both of which have strong, modern militaries — with open arms and that he expects the accession process to be speedy and smooth.

NATO officials say the Nordic duo's accession process could be done "in a couple of weeks." The most time-consuming part of the procedure — ratification of the country's protocol by the existing NATO members — could be completed in less time than the four or so months it took West Germany, Turkey and Greece to join in the 1950s, when there were only 12 members to ratify their applications.

Protesters vent fury at French company for staying in Russia

(AP) — A man in a Russian military uniform stood at the entrance of a large home improvement store in Poland's capital, saluting shoppers and thanking them for funding Russian President Vladimir Putin's war in Ukraine.

His chest bedecked with medals, Polish activist Arkadiusz Szczurek was protesting at a French-owned retailer Leroy Merlin store in Warsaw as shoppers flocked to buy plants and gardening

equipment with spring's arrival. Some shoppers turned around to go elsewhere. Others were indifferent or irritated.

"Millions of Ukrainians are forced to flee the bombs and shooting, (and) people are dying," Ukrainian activist Natalia Panchenko said at the rally last weekend. "But they keep doing business and see no problem with financing the war."

It marked the latest protest in Poland over Leroy Merlin's decision to keep operating 112 stores in Russia, even as many other Western companies have suspended operations there. Leroy Merlin wouldn't comment other than to say it's not respon-

sible for the war. It's among the foreign companies with a large footprint in Russia that have had to choose between taking the financial hit of leaving or face damage to their reputation by staying.

It is a painful choice for companies based in countries like France and Italy, which do extensive business in Russia and are keeping their sights on future trade once the war is over. However, many corporations with big stakes in Russia have pulled out and are enduring the hit to their bottom lines.

McDonald's closed its 850 stores in Russia in March, but is still paying its 62,000 employees. The fast-food chain said it's losing \$55 million

per month in sales from Russia and expects to lose \$100 million worth of inventory because of store closures. Energy company Shell says it's taking a \$3.9 billion charge to cover the cost of exiting investments in Russia, while rival BP said it's taking \$25.5 billion in pretax charges to exit its holdings in Russian energy producer Rosneft.

Other companies are still partially operating in Russia. PepsiCo, Nestle and drugmaker Johnson & Johnson are still supplying essentials like medications and baby formula while halting nonessential sales. Italian tiremaker Pirelli and Danish brewer Carlsberg say they are operating just enough to support their Russian workers.



Ukraine to hold first war crimes trial of captured Russian



(AP) — Ukraine's top prosecutor disclosed plans Wednesday for the first war crimes trial of a captured Russian soldier, as fighting raged in the east and south and the Kremlin left open the possibility of annexing a corner of the country it seized early in the invasion.

Prosecutor General Iryna Venediktova said her office charged Sgt. Vadin Shyshimarin, 21, in the killing of an unarmed 62-year-old civilian who was gunned down while riding a bicycle in February, four days into the war.

Shyshimarin, who served with a tank unit, was accused of firing through a car window on the man in the northeastern village of Chupakhivka. Venediktova said the soldier could get up to 15 years in prison. She did not say when the trial would start.

Venediktova's office has said it has been investigating more than 10,700 alleged war crimes committed by Russian forces and has identified over 600 suspects.

Many of the alleged atrocities came to light last month after Moscow's forces aborted their bid to capture Kyiv and withdrew from around the capital, exposing mass graves and streets and yards strewn with bodies in towns such as Bucha. Residents told of killings, burnings, rape, torture and dismemberment.

Volodymyr Yavorsky of the Center for Civil Liberties said the Ukrainian human

rights group will be closely following Shyshimarin's trial to see if it is fair. "It's very difficult to observe all the rules, norms and neutrality of the court proceedings in war-time," he said.

On the economic front, Ukraine shut down a pipeline that carries Russian gas across the country to homes and industries in Western Europe, marking the first time since the start of the war that Kyiv disrupted the flow westward of one of Moscow's most lucrative exports.

But the immediate effect is likely to be limited, in part because Russia can divert the gas to another pipeline and because Europe relies on a variety of suppliers.

Meanwhile, a Kremlin-installed politician in the southern Kherson region, site of the first major Ukrainian city to fall in the war, said officials there want Russian President Vladimir Putin to make Kherson a "proper region" of Russia — that is, annex it.

"The city of Kherson is Russia," Kirill Stremousov, deputy head of the Kherson regional administration appointed by Moscow, told Russia's RIA Novosti news agency.

That raised the possibility that the Kremlin would seek to break off another piece of Ukraine as it tries to salvage an invasion gone awry. Russia annexed Ukraine's Crimean Peninsula, which borders the Kherson region, after a disputed referendum in 2014, a move denounced as illegal

and rejected by most of the international community.

Kherson, a Black Sea port of roughly 300,000, provides Crimea with access to fresh water and is seen as gateway to wider Russian control over southern Ukraine.

Kremlin spokesman Dmitry Peskov said it would be "up to the residents of the Kherson region after all to decide whether such an appeal should be made or not." He said any move to annex territory would have to be closely evaluated by legal experts to make sure it is "absolutely legitimate, as it was with Crimea."

Ukrainian presidential adviser Mykhailo Podolyak mocked the notion of Kherson's annexation, tweeting: "The invaders may ask to join even Mars or Jupiter. The Ukrainian army will liberate Kherson, no matter what games with words they play."

Inside Kherson, people have taken to the streets to decry the Russian occupation. But a teacher who gave only her first name, Olga, for fear of Russian retaliation said such protests are impossible now because Moscow's troops "kidnapped activists and citizens simply for wearing Ukrainian colors or ribbons." She said "people are scared of talking openly outside their homes" and "everyone walks on the street quickly."

"All people in Kherson are waiting for our troops to come as soon as possible," she added. "Nobody wants to live in Russia or join Russia."

On the battlefield, Ukrainian officials said a Russian rocket attack targeted an area around Zaporizhzhia, destroying unspecified infrastructure. There were no immediate reports of casualties. The southeastern city has been a refuge for civilians fleeing the devastated port city of Mariupol.

Russian forces continued to pound the steel plant that is the last bastion of Ukrainian resistance in Mariupol, its defenders said. The Azov Regiment said on social media that Russian forces carried out 38 airstrikes in the previous 24 hours on the grounds of the Azovstal steelworks.

The plant has sheltered hundreds of Ukrainian troops and civilians during a monthslong siege.

Ukrainian Deputy Prime Minister Iryna Vereshchuk said Ukraine has offered to release Russian prisoners of war if Russia will allow the badly injured fighters to be evacuated.

An adviser to the Mariupol mayor said Russian forces have blocked all evacuation routes out of the city. Petro Andriushchenko said there are few apartment buildings fit to live in and little food or drinking water. He said some remaining residents are cooperating with occupying Russian forces in exchange for food.

Ukrainian President Volodymyr Zelenskyy suggested Tuesday that Ukraine's military is gradually pushing Russian troops away from Kharkiv, the country's second-largest city and a key to Russia's offensive in the Donbas, the eastern industrial region whose capture the Kremlin says is its main

objective.

Ukraine is also targeting Russian air defenses and resupply vessels on Snake Island in the Black Sea in an effort to disrupt Moscow's efforts to expand its control over the coastline, according to the British Ministry of Defense.

Separately, Ukraine said it shot down a cruise missile targeting the Black Sea port city of Odesa.

Elsewhere, the governor of a Russian region near Ukraine said at least one civilian was killed and six wounded by Ukrainian shelling in the village of Solokhi, near the border. Belgorod Gov. Vyacheslav Gladkov's account couldn't be independently verified, but he said the village will be evacuated.

Ukraine's natural gas pipeline operator said it moved to stop the flow of Russian gas through a compressor station in part of eastern Ukraine controlled by Moscow-backed separatists because enemy forces were interfering with the station's operation and siphoning off gas.

The hub handles about one-third of Russian gas passing through Ukraine to Western Europe. But analysts said much of the gas can be redirected through another pipeline from Russia that crosses Ukraine, and there were indications that was happening. In any case, Europe also gets natural gas from other pipelines and other countries.

It was not clear whether Russia would take any immediate hit, since it has long-term contracts and other ways of transporting gas.

Still, the cutoff underscored the broader risk to gas supplies from the war.



Kentucky Derby winner Rich Strike not running in Preakness

(AP) - Rich Strike will not run in the Preakness after his major upset to win the Kentucky Derby, keeping horse racing from having a Triple Crown winner for a fourth consecutive year.

Owner Rich Dawson made the stunning announcement Thursday, 10 days before the race in Maryland.

Dawson said he and trainer Eric Reed agreed to stick with the initial plan for Rich Strike and rest him for five weeks. Rich Strike, at 80-1, was the biggest long shot to win the Derby in more than a century. Only Donerail in 1913 paid more to win.

The plan now is to have Rich Strike ready to run in the Belmont Stakes in New York on June 11. Dawson said it was wise for the colt to get extra rest and not face a short, two-week turnaround at Pimlico.

"It's very, very tempting to alter our course and run in the Preakness at Pimlico, which would be a great honor for all our group," Dawson said in a news release. "However, after much discussion and consideration ... we are going to stay with our plan of what's best for Ritchie.

"We thank the wonderful Preakness and Pimlico folks

that have reached out and very much appreciate the invite."

Reed did not immediately respond to a message from The Associated Press seeking comment.

Rich Strike was not expected to be the morning-line favorite for the Preakness, with Derby runner-up Epicenter and Kentucky Oaks winner Secret Oath set to be part of the field. He could have been the first Derby winner not to go off as the Preakness favorite at post time since 2012 when I'll Have Another won the first two legs of the Triple Crown.

With Rich Strike's surprise withdrawal, the Preakness will go on without the official Derby champion for the second time in four years. Country House and disqualified winner Maximum Security skipped the race in 2019.

Bob Baffert-trained Medina Spirit finished third in the 2021 Preakness after testing positive following the Derby for a substance not allowed on race day. Mandaloun, who was elevated to the 2021 Derby win long after Medina Spirit tested positive, did not run in the Preakness last year.

Rich Strike's incredible



charge past the leaders down the stretch at Churchill Downs after being initially left out of the Derby field became one of the biggest upsets in sports. The owners, trainer Reed and jockey Sonny Leon had all never won the race.

Adding to the impressive tale, Rich Strike had won only once before and had been claimed for \$30,000 — pennies in racing and unlikely for Derby-caliber horses.

Neither Reed nor the Maryland Jockey Club immediately responded to messages

from the AP seeking comment.

With Rich Strike pointing to the Belmont, the Preakness appears to be a wide-open race among horses back from the Derby, potentially including Zandon and fourth-place finisher Simplification. Trainer Chad Brown, who saddles Zandon, is also expected to enter Early Voting.

Horse racing has had two recent Triple Crown winners: American Pharoah in 2015 and Justify in 2018. Each was trained by Baffert, who is currently serving a suspension in

Kentucky for medication violations that is being observed in Maryland and elsewhere. Baffert transferred Derby horses Taiba and Messier to former assistant Tim Yakteen.

Neither is expected to run in the Preakness.

Longtime Baffert friend D. Wayne Lukas confirmed Wednesday that filly Secret Oath would run in the Preakness and decided to pick a different race next Saturday for Ethereal Road — the horse that was scratched to make room in the Derby for Rich Strike.

Munoz shoots 60 at Byron Nelson, record 2nd this season

(AP) — Sebastian Munoz shot a 12-under 60 in the opening round of the Byron Nelson on Thursday,

following his only bogey with an impressive mid-round surge to become the first player in PGA Tour

history with two rounds of 60 or better in the same season.



Munoz was at 2-under par a one-stroke penalty because of a wayward tee shot at the eighth hole. The 29-year-old Colombian, who lives in the Dallas area, then went 6-under in the next four holes. He made eagles at the par 5 No. 9 and No. 12 and sank 3-foot birdies in between.

In the middle of the fairway after his tee shot at the 18th hole, another par 5, Munoz missed the green to the right. But he made a nice flop shot and sank the round-ending 12-foot birdie.

Munoz also had a 60 in the opening round of the the RSM Classic at Seaside in Georgia in November, although that was a 10-under score. He went on to finish third.

TPC Craig Ranch, the second-year home of the Nelson, is about 30 miles north

of downtown Dallas and 30 miles east of the University of North Texas, where Munoz went to school.

Munoz finished his round before two major winners from Dallas teed off in the afternoon in the same group, with a four-stroke lead over Mito Pereira and Peter Malnati among the earlier finishers.

Masters champion Scottie Scheffler, the No. 1 player in the world, made his first individual start since winning the Masters five weeks ago. Three-time major champion Jordan Spieth, ranked No. 9, played for the first time since his win at RBC Heritage the week after the Masters.

Scheffler and Spieth, who both played at the University of Texas, competed in their first PGA Tour events as teenagers at the Nelson.

FIFA takes on EA Sports video game in soccer's new rivalry



(AP) — The name “FIFA” can bring to mind images of the World Cup and soccer’s greatest players, like Pele, Zinedine Zidane or Lionel Messi. The acronym for the sport’s governing body may also remind some of shameless bribery and corruption.

For many, though, it’s the video game that is synonymous with FIFA.

For three decades, the Switzerland-based soccer body has enjoyed a flourishing, mutually beneficial relationship with EA Sports. The annual edition of the video game, alongside related products, has raked in billions of dollars and has proven to be so lucrative that FIFA thinks

it can be making even more on its own.

FIFA severed the licensing deal partnership with Electronic Arts Inc. on Tuesday, making FIFA23 the last new EA game with the involvement of both sides.

They are now becoming opponents.

EA will continue to make soccer games with best players and biggest teams, they will just be stripped of the FIFA brand and instead called EA Sports FC.

Confusingly, perhaps, FIFA24 should also be on the shelves next year because the soccer body is determined to go ahead with its own launch.

EA has already begun to highlight its advantages over the FIFA game, given it has the rights to show 19,000 players from more than 700 teams in more than 30 leagues playing in 100 stadiums. Manchester United, Barcelona and Paris Saint-Germain will still be there, along with their best players.

“That is the only place that you can have an authentic, famous and fully representative football experience,” David Jackson, vice president of brand for EA SPORTS FIFA, told The Associated Press. “I do think that there is an element of potential confusion in the marketplace.”

The hyperbole from FIFA is already trying to undercut EA’s marketing by claiming it is in talks with multiple rival gaming companies and has plans to enter the metaverse.

“I can assure you,” FIFA President Gianni Infantino said, “that the only authentic, real game that has the FIFA name will be the best one available for gamers and football fans.”

How that will be achieved is far from clear, although FIFA does hold the rights to the biggest soccer show on earth.

The World Cup will disappear from the EA game.

“The FIFA name is the only global, original title,” Infantino said. “FIFA 23, FIFA 24, FIFA 25 and FIFA 26, and so on — the constant is the FIFA name and it will remain forever and remain the best.”

That kind of bombastic talk puts pressure on FIFA to deliver on Infantino’s vision for a game that usurps the EA franchise despite not having the rights to feature leagues such as the Premier League — and the teams that play in them.

“New entrants would face a steep licensing curve to compete with EA,” said Andrew Marok, an analyst covering the digital media sector at investment bank Raymond James.

Soccer gaming is big business for EA. The annual report issued this week showed revenue of \$6.19 billion.

“We’ve just had our biggest year — ever — for EA SPORTS FIFA games,” EA Sports CEO Andrew Wilson told investors on Wednesday, a day after it was announced the FIFA deal would cease at the end of the year.

A huge part of the revenue comes from the Ultimate Team mode, where customers buy extra content in EA sports games. That generated \$1.623 billion in 2021.

“We have historically derived a significant portion of our net revenue from sales related to our largest and most popular game, FIFA, annualized versions of which are consistently one of the best-selling games in the marketplace,” EA told investors.

Brand loyalty will be key starting next year. Will gamers stay with EA’s rebranded product or jump to the rival being launched by FIFA?

It’s already a competitive market with eFootball, the former Pro Evolution Soccer game produced by Japanese firm Konami. That game has a partnership with Manchester United, though the record 20-time English champions will still feature in EA’s game through a Premier League agreement.

EA has already warned its investors of the risks to its soccer gaming business from rivals.

Walker, Mets cruise past Nats 4-1, win another series

(AP) — Taijuan Walker pitched seven scoreless innings and the New York Mets remained unbeaten in 10 series this season, cruising past the sloppy Washington Nationals 4-1 on Thursday.

Mark Canha went 3 for 4 with a homer and three RBIs for the NL East-leading Mets, who took two of three from the last-place Nationals. New York has won nine series and split one, and hasn’t lost two straight games in a month.

Walker (1-0) allowed three hits, walked one and threw 85 pitches in the longest of his four starts this season, which was interrupted by a stint on the injured list with right shoulder bursitis.

Walker benefitted from a bizarre double play that kept Washington from scoring. Seth Lugo struck out two in the eighth and Edwin Díaz allowed Juan Soto’s two-out homer in the ninth before retiring Josh Bell to complete the four-hitter.

The Mets only managed five hits, but they went ahead 2-0 in the first inning on Canha’s bases-loaded sin-

gle and Washington never seriously threatened. New York took advantage of wild Nationals starter Joan Adon (1-6), who walked five of the first 10 batters he faced.

Tomás Nido added a run-scoring single with two outs in the fourth that chased Adon, who also hit J.D. Davis in the back with a fastball — the 24th time a Mets batter has been hit this season, which leads the majors.

Soto opened the fourth with a double off the wall in right-center but quickly ended the Nats’ best scoring chance with poor baserunning. Soto broke for third on a grounder to the left side by Josh Bell and was caught in a rundown before being thrown out at third. Walker tagged Soto and threw wildly to second, and Bell tried to advance and was thrown out at third.

Soto slid into Walker’s forearm a few feet in front of the bag, and Walker stood over Soto after tagging him. Soto appeared to take issue with Walker blocking his path to third base and lay in the dirt in front of the bag as Bell approached.

Canha homered in the ninth off Steve Cishek.

Needing a long relief option, the Mets recalled right-hander Jake Reed from Triple-A Syracuse and optioned righty Stephen Nogosek, who threw three hitless innings Wednesday night.

Mets: C James McCann was held out of the lineup with a sore left wrist.

Nationals: SS Alcides Escobar missed a third straight game with infection under the nail on his left index finger. Manager Dave Martinez said the finger has been drained multiple times but Escobar is not expected to go on the injured list.

